

Pasewalk jetzt offiziell anerkannter „Tourismusort“



Näheres lesen Sie bitte auf Seite 12.

Fotos: Stadt

Amtliches Mitteilungsblatt für die
Stadt Pasewalk
und das
Amt Uecker-Randow-Tal



mit den Gemeinden Brietzig, Fahrenwalde, Groß Luckow,
Jatznick, Koblenz, Krugsdorf, Nieden, Papendorf, Polzow,
Rollwitz, Schönwalde, Viereck, Zerrenthin

AUSFLUGSTIPPS für die ganze Familie



Sommerfest im Cura Seniorenzentrum

Am 08.07.2023 begrüßen wir Sie von ca. 10.00 bis 17.00 Uhr.

Alle Interessierten, die einen unterhaltsamen Tag verbringen wollen sind herzlich eingeladen.

Zum Programm gehören u.a. Blasorchester, Hundevorführung, Taneinlagen der Happy Dancer usw. Zeitgleich sorgt bei den Kleinen eine große Hüpfburg für Abwechslung; So ist für Groß und Klein immer was dabei.

Der Eintritt ist kostenlos und für Verpflegung ist gesorgt.



Cura Seniorenzentrum Pasewalk · Pestalozzistraße 20 · 17309 Pasewalk
Tel.: 03973 2210 · www.cura-ag.com

Wasser macht den Familienurlaub erst richtig schön

(djd). Im Wasser planschen, am Strand eine Sandburg bauen und auf Floß oder Kanu unterwegs sein: Zu einem gelungenen Familienurlaub mit Kindern gehört das nasse Element dazu, es bietet Spaß und Abwechslung für Groß und Klein. Ein besonders schönes Ziel ist das Stettiner Haff mit Stränden im Seebad Ueckermünde und in Mönkebude. Alle Infos zur Ferienregion: www.urlaub-am-stettiner-haff.de. Für Wasser-

Foto: djd/Tourismusverein Stettiner Haff



ratten hier die besten Tipps: 1. Piratenfahrt in der Hauptsaison donnerstags ab Ueckermünde. 2. Floßfahrten ab Ueckermünde oder Eggesin. 3. Segeln auf der Pommernkogge „Ucra“. 4. Altwarper Binnendünen mit Erlebnisführung für Kinder „Entdeckungen im Land des Bibern und des Ameisenlöwen“. 5. Fahrt auf dem ehemaligen Krabbenkutter „Lütt Matten“. 6. Der „UeckerSommer“. 7. Kinderfitness am Strand.

IMPRESSUM

**Pasewalker Nachrichten und
Amtliches Mitteilungsblatt für die Stadt Pasewalk und das
Amt Uecker-Randow-Tal**
ISSN 1611-227X

**mit öffentlichen Bekanntmachungen der Stadt Pasewalk und des
Amtes Uecker-Randow-Tal**

Satzungen sowie sonstige öffentliche Bekanntmachungen aufgrund von Vorschriften des BauGB erfolgen durch Abdruck in dem amtlichen Mitteilungsblatt Pasewalker Nachrichten. Das amtliche Mitteilungsblatt erscheint einmal monatlich und wird im Satzungsgebiet mit Ausnahme der Gemeinde Krugsdorf kostenlos an alle erreichbaren Haushalte verteilt. In der Gemeinde Krugsdorf wird das Mitteilungsblatt an den in der Hauptsatzung der Gemeinde bezeichneten Standorten der Bekanntmachungstafeln zur Selbstabholung ausgelegt. Es liegt weiterhin in der Stadtinformation kostenlos zur Mitnahme bereit. Daneben ist es gegen Erstattung der Kosten einzeln oder im Abonnement beim „Schibri-Verlag, Am Markt 22, 17335 Strasburg“ zu beziehen.

Verbreitete Auflage: 10.000 Exemplare

Herausgeber: 1. Stadt Pasewalk, Haußmannstraße 85, 17309 Pasewalk, Internet: www.pasewalk.de
2. Amt Uecker-Randow-Tal, Haußmannstr. 85, 17309 Pasewalk

Bezugsmöglichkeiten: Stadt Pasewalk, Amt UER-Tal
Abonnement: Schibri-Verlag, Bezugspreis 12,- Euro

Herstellungsleitung:

V. i. S. d. P.: Schibri-Verlag, Matthias Schilling, Milow 60, 17337 Uckerland
Postanschrift: Schibri-Verlag, Am Markt 22, 17335 Strasburg
Redaktion: Ines Umnick, E-Mail: presse@pasewalk.de,
Tel.: 03973 251-106
Anzeigen: Linus Wittich Medien KG, u.pasewald@wittich-sietow.de
Tel.: 0171 9715739

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen des Verlages sowie dessen Anzeigenpreise. Die Verantwortung für den Inhalt der Anzeigen und Beilagen liegt bei den Inserenten.

Einige Bilder und/oder Fotos in dieser Ausgabe sind das urheberrechtlich geschützte Eigentum von 123RF Limited, fotolia, panthermedia, pixabay oder autorisierten Lieferanten, die gemäß der Lizenzbedingungen genutzt werden. Diese Bilder und/oder Fotos dürfen nicht ohne Erlaubnis von 123RF Limited oder fotolia kopiert oder heruntergeladen werden.

Für den Anzeigeninhalt und gelieferte Drucksachen sind allein die Inserenten sowie Veranstalter/Vereine verantwortlich.

© Schibri-Verlag. Das Werk und seine Teile sind urheberrechtlich geschützt. Die Vervielfältigung (auch Auszügen) bedarf der schriftlichen Genehmigung des Verlages.

Verantwortlich für den amtlichen Teil der Stadt Pasewalk:

Der Bürgermeister

Verantwortlich für den redaktionellen Teil der Stadt Pasewalk:

WIR in UER GmbH

Verantwortlich für den amtlichen Teil des Amtes:

Der Amtsvorsteher

Verantwortlich für den amtlichen Teil der Gemeinden:

Die Bürgermeister

Verantwortlich für den redaktionellen Teil der Gemeinden:

Die Bürgermeister

Druck/Endverarbeitung:

Linus Wittich Medien KG

Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben die Meinung des Verfassers wieder und müssen nicht unbedingt mit der Meinung des Herausgebers übereinstimmen. Gegen Erstattung der Kosten, können die Pasewalker Nachrichten auch einzeln bzw. im Abonnement zugestellt werden. Zudem besteht die Möglichkeit eines Downloads auf der Internetpräsenz der Stadt Pasewalk (www.pasewalk.de).

**Die nächste Ausgabe des Amtsblattes
Pasewalk und Amt Uecker-Randow-Tal
erscheint am Samstag, 29.07.2023
Redaktionsschluss: 06.07.2023
Anzeigenschluss: Montag, 17.07.2023**

INHALTSVERZEICHNIS

Seite Inhalt

Stadt Pasewalk

- 3 Impressum/Inhaltsverzeichnis/Veranstaltungstipp
- 4 u. 50 Einladung zur Informationsveranstaltung Windkraftprojekt Pasewalk
- 5 Erfolgte Bekanntmachungen im Internet/Jubilare
- 6 Veranstaltungskalender
- 7 Glockenspiel/Wir gratulieren
- 8 Ansprechpartner Stadt- und Amtsbereich Stadtvertretung/Ausschüsse/Aufsichtsräte
- 10 Sprechstunden
- 11 Rathaus
- 13 Sommer- und Familienkino in PASEWALK
- 14 Baugeschehen
- 16 Brücke zum Nachbarn
- 18 Kultur und Museum
- 23 Citymanagement/Wirtschaftsförderung
- 25 Pasewalk lässt Befragung zum Wohnen und das Leben in der Stadt durchführen
- 26 1. Spielplatz-Rallye in PASEWALK
- 34 Wir suchen ein Zuhause
- 35 Ferien-Freizeit-Angebote 2023
- 37 Infos
- 40 Alt & Jung
- 43 Vereine
- 47 Kultur- & Sporttermine

Teil Amt Uecker-Randow-Tal

- 49 Wir Gratulieren/Gemeinden
- 53 Infos

UeckerSommer




23. Juni/17 – 21 Uhr

Ökutz/Wasserwanderrastplatz



LAND-FRAUENVERBAND
Uecker-Randow e.V.

Pasewalker Countryfest

- * Westerntopf vom Weiderind von der Krackower Agrar AG
- * Bier & Drinks von den Landfrauen
- * Musik und Tanz mit den Happy Dancern







Einladung zur Informationsveranstaltung Windkraftprojekt Pasewalk



Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Stadt Pasewalk lädt gemeinsam mit den Kooperationspartnern der Neuen Energien Pasewalk alle Interessierten zu einem Informationsabend zur Weiterentwicklung der Windenergie nördlich der Stadt Pasewalk zwischen den Ortschaften Viereck, Friedberg und Sandförde ein.

Gemeinsam wollen wir mit Ihnen die Zukunft der Energieversorgung von Stadt und Umland sowie die aktuellen Planungen erörtern und Ihnen Raum für Diskussion und Fragen geben.

Wann? Montag, 10. Juli 2023
Von 18:00 bis ca. 20:00 Uhr

Wo? Kulturforum „Historisches U“,
Kürassierkaserne 9, 17309 Pasewalk

Vertreter der Stadtwerke Pasewalk, des Energieparkentwicklers UKA Umweltgerechte Kraftanlagen sowie der Energiepark Linstow GmbH stehen Ihnen für den fachlichen Austausch zur Verfügung.

Die Stadt Pasewalk und die Kooperationspartner

ERFOLGTE BEKANNTMACHUNGEN IM INTERNET

– Öffentliche Bekanntmachungen Anfang –

Öffentliche Bekanntmachung Neubenennung der Straße von der Klosterstraße zur Uecker

Die Stadt Pasewalk gibt die Neubenennung der Straße von der Klosterstraße zur Uecker bekannt.

Durch die Stadtvertretung der Stadt Pasewalk wurde am 04.05.2023 der Beschluss zur Neubenennung der in der Anlage gekennzeichneten Straße in

„Ostseewelle-Weg“

gefasst (STV/288/2023).

Rodewald
Rodewald
Bürgermeister

Pasewalk, 09.05.2023

Bekannt gemacht durch Veröffentlichung auf der Homepage der Stadt Pasewalk <http://www.pasewalk.de> am: 17.05.2023.



– Öffentliche Bekanntmachungen Ende –

Herzlichen Glückwunsch allen Jubilaren der Monate Mai 2023



Am 25. Mai 2023 feierten die Eheleute **Bärbel und Klemens Petri** ihren 65. Hochzeitstag. Bürgermeister Danny Rodewald ließ es sich nicht nehmen, dem Jubelpaar persönlich zu gratulieren. Wir wünschen den Eheleuten Petri noch viele gemeinsame glückliche Jahre.

**„Schweigst du, so schweige aus Liebe.
Sprichst du, so sprich aus Liebe.
Tadelst du, so tadle aus Liebe.
Schonst du, so schone aus Liebe!
Lass die Liebe in deinem Herzen wurzeln
und es kann nur Gutes daraus hervorgehen!“**

AUGUSTINUS

Der 65. Hochzeitstag und seine Bedeutung

Der 65. Hochzeitstag wird auch Eiserne Hochzeit genannt. Wer bereits 65 Jahre verheiratet ist, der hat einige Höhen und Tiefen gemeinsam durchgestanden und hat einen Eisernen Willen bewiesen, zusammen zu bleiben. Nach 65 gemeinsamen Jahren ist die Beziehung stabil wie Eisen und ein essenzieller Bestandteil des Lebens.

(<https://www.weddyplace.com/magazin/eiserne-hochzeit-der-65-hochzeitstag/>)



Deutsch-Polnischer Kultursommer 2023

02.07.2023, 16:00 Uhr, Dorfkirche Menkin – Shocking Pink (Mirjam-Luise Münzel – Flöte/Gamba, Mira Lange – Cembalo)

06.07.2023, 19:00 Uhr, Marienkirche Pasewalk – 2 Trompeten und Orgel (Peter Mönkediek, Peter Roth – Trompeten, Anke Schulz – Orgel)

09.07.2023, 16:00 Uhr, Dorfkirche Stolzenburg – Harfenklang. Romantik bis Moderne (Sophia Warczak – Harfe)

15.07.2023, 17:00 Uhr, Dorfkirche Viereck – Sommerkonzert mit Orgel (Bogdan Reincke – Orgel)

PASEWALK *Kunst | Kultur | Sport*



Veranstaltungen Juli – August 2023

Juli

01.07.2023, 10:00 Uhr, St. Marien, Innenstadt und Kulturforum Historisches U

4. Ökumenischer Kirchentag Vorpommern
 Veranstalter: ev. Kirchengemeinde

01.07.2023, Einlass: 21:00 Uhr, Beginn: 22:00 Uhr Sommerkino im Lindenbad – Film: Freibad
 Veranstalter: Stadt Pasewalk

05.07.2023, 15–19 Uhr, Klosterstraße zur Uecker Einweihung Ostseewelle-Weg
 Veranstalter: Ostseewelle & Stadt Pasewalk

05.07.2023, 20:00 Uhr, Hotel Am Park Klassentreffen der Verräter – Lesung mit Ulrich Blume
 Veranstalter: Ulrich Blume

06.07.2023, 19:00 Uhr, St. Marienkirche Deutsch-Polnischer Kultursommer 2023 – Von Zauber, Königinnen und Flöten
 Veranstalter: Verein Kirchenmusik Pasewalk e. V.

09.07.2023, 16:00 Uhr, Dorfkirche Stolzenburg Deutsch-Polnischer Kultursommer 2023 – Harfenklang – von Romantik bis Moderne
 Veranstalter: Verein Kirchenmusik Pasewalk e. V.

10.07.2023, 10:00 Uhr, Rathaus der Stadt Pasewalk Fotoausstellung – Mit der Leica durch Indien und Nepal
 Veranstalter: Stadt Pasewalk/Matthias Rost

15.07.2023, 17:00 Uhr, Dorfkirche Viereck Deutsch-Polnischer Kultursommer 2023 – Sommerkonzert
 Veranstalter: Verein Kirchenmusik Pasewalk e. V.

20.07.2023, 19:00 Uhr, Lokschruppen Pasewalk Festspiele MV – Spectrum – Zwischen Brahms und Jazz
 Veranstalter: Festspiele MV

22.07.2023, 19:00 Uhr, St. Marien Deutsch-Polnischer Kultursommer 2023 – Orgelkonzert mit Julius Mauersberger
 Veranstalter: Verein Kirchenmusik Pasewalk e. V.

28.07.2023, 18:00 Uhr, Museumsgarten Familienkino: Amelie rennt
 Beginn: 18 Uhr
 Einlass: 17:00 Uhr
 Veranstalter: Stadt Pasewalk

August

04.08.2023, 17:00 Uhr, Ökutz/Wasserwanderrastplatz Ueckersommer mit der GWW GmbH & der Lebenshilfe UER e. V.
 Veranstalter: Stadt Pasewalk und Caritas

09.08.2023, 20:00 Uhr, Museumsgarten Sommerkino: Einfach mal was Schönes
 Beginn: 20 Uhr
 Einlass: 19 Uhr
 Veranstalter: Stadt Pasewalk

11.08.2023, 19:00 Uhr, Villa Knobelsdorff The Cavern Beatles – Die besten Beatles seit den Beatles
 Veranstalter: Villa Knobelsdorff

17.08.2023, 13 –17 Uhr, Neuer Markt Abschlussfest Spielplatzrallye
 Veranstalter: Stadt Pasewalk

18.08.2023, 17:00 Uhr, Ökutz/Wasserwanderrastplatz Ueckersommer mit dem Luftsportclub „Die Ueckerfalken“
 Veranstalter: Stadt Pasewalk und Caritas

25.08.2023, 19:00 Uhr, St. Marien Deutsch-Polnischer Kultursommer 2023 – Landesjugendorchester Sachsen-Anhalt
 Veranstalter: Verein Kirchenmusik Pasewalk e. V.

28.08.2023, 20:00 Uhr, Museumsgarten Sommerkino: Was das Herz begehrt
 Veranstalter: Stadt Pasewalk



31. Leistungsschau „Messe für Vorpommern“ & Stadtfest

01. – 03.09.2023

Kulturforum Historisches U

Änderungen vorbehalten! Nähere Infos unter www.pasewalk.de/Veranstaltungen

GLOCKENSPIEL

Zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses war das Glockenspiel defekt. Wir bitten um Verständnis, falls es noch nicht gelungen ist, den Fehler zu beheben. Vielen Dank.

01. – 07.07.2023

09:45 Uhr Morning Has Broken
 14:45 Uhr Als ich fortging
 17:45 Uhr Ade zur guten Nacht

08. – 14.07.2023

09:45 Uhr Geh aus, mein Herz
 14:45 Uhr Die Gedanken sind frei
 17:45 Uhr Du bist der Weg und die Wahrheit und das Leben

15. – 21.07.2023

09:45 Uhr Nun danket alle Gott
 14:45 Uhr What a Wonderful World
 17:45 Uhr Freude schöner Götterfunken

22. – 28.07.2023

09:45 Uhr Blowin' in the Wind
 14:45 Uhr Kommt ein Vogel geflogen
 17:45 Uhr Der Mond ist aufgegangen

29.07. – 04.08.2023

09:45 Uhr Sommertime
 14:45 Uhr Tränen lügen nicht
 17:45 Uhr Bella Ciao



Foto: Stadt

WIR GRATULIEREN

... den Jubilaren zum Geburtstag im Monat Juli 2023

Zum 95. Geburtstag

Frau Traute Briesmeister

Herrn Otto Joachim
 Herrn Wolf-Dieter Stolz

Herrn Hans-Dieter Welke
 Herrn Klaus-Dieter Blatt
 Herrn Eberhard Leitz

Zum 90. Geburtstag

Herrn Ullrich Ratke
 Frau Lucie Scheffler
 Herrn Horst Lemke

Zum 80. Geburtstag

Frau Renate Wilke
 Frau Maria Gazda
 Herrn Otto Schultz
 Frau Margrit Richert
 Frau Ingrid Noack
 Frau Margit Gartz
 Frau Annegret Rakow
 Frau Barbara Micheels

Zum 70. Geburtstag

Frau Adelheid Ellmann
 Frau Renate Ehrke
 Herrn Burkhard Mayer
 Frau Margrit Teller
 Herrn Reinhard Brümmel
 Frau Astrid Dittmann
 Herrn Martin Spinner
 Herrn Wilfried Döhr
 Frau Barbara Teller
 Herrn Werner Rollin
 Herrn Burghard Gollnick
 Herrn Krzysztof Potocki

Zum 85. Geburtstag

Frau Vera Linke
 Frau Rosemarie Dürr
 Frau Gisa Werich
 Herrn Harry Czarnowski
 Frau Sigrid Werth
 Herrn Dieter Glöde
 Frau Brigitte Witte
 Frau Gisela Preuß
 Herrn Fritz Splittgerber

Zum 75. Geburtstag

Herrn Peter Brose
 Frau Renate Silinski
 Herrn Fred Fuhrmann
 Frau Groth Sabine

Herzlichen Glückwunsch den Ehejubilaren im Monat Juli 2023

Zum 50. Hochzeitstag den Eheleuten
 Heidi und Dietrich Achterberg
 Sigrid und Detlef Lorentz



Aufgrund § 50 Abs. 5 des Bundesmeldegesetzes möchten wir darauf hinweisen, dass die Bürger, die mit der Veröffentlichung ihres Geburtstages nicht einverstanden sind, Widerspruch im Meldeamt der Stadt Pasewalk, Am Markt 12, 17309 Pasewalk einlegen müssen.

Auch weisen wir daraufhin, dass nicht alle Daten der Eheschließungen, auch wenn sie in Pasewalk geschlossen wurden, beim Meldeamt erfasst sind. Sollten Sie in nächster Zeit ein Ehejubiläum haben (50., 60. und alle weiteren fünf Jahre) und eine Gratulation durch den Bürgermeister wünschen, bitten wir Sie, dies mindestens 10 Wochen im Voraus im Einwohnermeldeamt mit der Eheurkunde anzuzeigen.

Aus diesem Grunde ist bei jeder Neubeantragung von Ausweisdokumenten auch die Eheurkunde im Einwohnermeldeamt vorzulegen.

ANSPRECHPARTNER STADT- UND AMTSBEREICH



Bürgermeister

Herr Rodewald Tel.: 03973 251-200

Bauamt – Amtsleiter – 1. Stellvertreter

Herr Schmidt Tel.: 03973 251-160

Bürger- und Ordnungsamt – Amtsleiter 2. Stellvertreter

Herr Köppen Tel.: 03973 251-238

Hauptamt und Kulturelle Einrichtungen Amtsleiter

Herr Marquardt Tel.: 03973 251-110

Amt für Finanzen – Amtsleiterin

Frau Herrmann Tel.: 03973 251-125

Pass- und Meldewesen

Frau Butterbrodt Tel.: 03973 251-170

Frau Tiebach Tel.: 03973 251-171

Standesamt

Frau Armbrust Tel.: 03973 251-138

Frau Pagel Tel.: 03973 251-139

Frau Rosow Tel.: 03973 251-239

Wohngeldbehörde

Frau Pietz Tel.: 03973 251-144

Frau Bismayer Tel.: 03973 251-143

Stadtinformation

Frau Schneider Tel.: 03973 251-232

Fundbüro

Herr Müller Tel.: 03973 251-118



Sprechzeiten der Verwaltung

Haußmannstraße 85:

Mo 09:00 – 12:00 Uhr
 Die 09:00 – 12:00 u. 14:00 – 18:00 Uhr
 Mi keine Sprechzeiten
 Do 09:00 – 12:00 u. 13:00 – 15:30 Uhr
 Fr 09:00 – 12:00 Uhr

Sprechzeiten der Verwaltung

Am Markt 12:

Mo 08:00 – 12:00 Uhr
 Die 08:00 – 12:00 u. 14:00 – 18:00 Uhr
 Mi keine Sprechzeiten
 Do 08:00 – 12:00 u. 13:00 – 16:00 Uhr
 Fr 08:00 – 12:00 Uhr

Eine vorherige Terminvereinbarung ist erforderlich!

STADTVERTRETUNG/AUSSCHÜSSE/AUFSICHTSRÄTE

Sitzungstermine (Änderungen vorbehalten):

26.06.2023, 18:00 Uhr – Hauptausschuss

06.07.2023, 18:00 Uhr – Stadtvertretung

Die Sitzungen sind öffentlich und finden im großen Sitzungssaal (Anbau Rathaus) Haußmannstraße 85 in 17309 Pasewalk statt.

Die Tagesordnungen sind im Internet auf der Homepage der Stadt unter Verwaltung & Politik im Verzeichnis Politische Gremien einsehbar. Dort finden Sie neben der Tagesordnung auch die öffentlichen Beschlussvorlagen sowie die öffentlichen Sitzungsniederschriften. Ansprechpartnerin Rathaus: Frau Wolff Tel.: 03973 251-103.

Stadtvertreter tagten Anfang Mai

(PN/DS). Auf der Tagesordnung der Stadtvertretersitzung am 04.05.2023 standen neben Themen wie die Haushaltssatzung und der Haushaltsplan für das Jahr 2023, die Neufassung der Hundesteuersatzung, Entgeltordnungen für die Nutzung des städtischen Lindenbades und der Benutzung der Sporthallen auch eine Präsentation der Feuerwehr und die Straßenneubenennung einer Straße, die bisher noch keinen Namen hatte. Stadtpräsident Ralf Schwarz eröffnete die Sitzung. Nach der

Feststellung der Ordnungsmäßigkeit, der Anwesenheit und der Beschlussfähigkeit wurde die Tagesordnung bestätigt. Es folgte die Bekanntgabe der Ergebnisse des nicht öffentlichen Teils der vergangenen Sitzung am 02.03.2023. Die Stadtvertreter bestätigten danach die Sitzungsniederschrift der letzten Sitzung, ehe Bürgermeister Danny Rodewald den Stadtvertretern seinen obligatorischen Informationsbericht gab. Darin ging er u. a. auf aktuelle Bauvorhaben in der Stadt

ein. Er konnte berichten, dass die Steganlage an der Uecker nun offiziell übergeben werden könne, die Sanierung der Fischerstraße beginnen kann und dass die Bauarbeiten beim Investor Birkenstock im Industriepark planmäßig laufen, sodass man derzeit vom Produktionsstart Anfang September ausgeht. Der Bürgermeister nutzte die Gelegenheit, über das 2. Stadtringfest zu berichten. „Das 2. Pasewalker Stadtringfest war ein Erfolg für alle“, begann er seine Ausführungen. Er

dankte allen Firmen und Vereinen, die zu diesem Erfolg beigetragen hatten. Ein besonderes Dankeschön richtete er an alle Unternehmen und Institutionen, die durch die Bereitstellung von Gutscheinen oder Sponsoring anderer Art das Fest finanziell unterstützten.

Bericht des Wehrführers der Freiwilligen Feuerwehr

Der Wehrführer der Pasewalker Freiwilligen Feuerwehr, Marco Freuer, dankte den Stadtvertretern, dass er die Möglichkeit bekam, am Florianstag, dem Tag des Schutzpatrons aller Feuerwehrleute, über die Arbeit der Kameradinnen und Kameraden zu berichten und einen aktuellen Entwicklungsstand zu geben. Dafür hatte er eine kurze, aber sehr eindrucksvolle Präsentation vorbereitet. Er ging auf die Entwicklung der Mitgliederzahlen ein, erläuterte die Altersstruktur, insbesondere das Durchschnittsalter der operativen Kräfte und gab einen Überblick über die geleisteten Einsätze im Jahr 2022. Er informierte die Stadtvertreter darüber, dass viele der Einsätze am Wochenende sowie in der Zeit von 16:00 bis 06:00 Uhr geleistet werden müssen. „Die Kameradinnen und Kameraden leisteten im vergangenen Jahr 2.170 ehrenamtliche Einsatzstunden, also 271 Arbeitstage, ehrenamtlich“, so Marco Freuer. Er erinnerte an die Herausforderungen, die die beiden Sturmtiefs Nadia und Zeynep Anfang des vergangenen Jahres für die Feuerwehren in der gesamten Region mit sich brachten. So waren 13 Kameradinnen und Kameraden am 29. und 30.01.2022 in der Zeit von 03:00 Uhr bis 14:30 Uhr im Dauereinsatz. Am 18.02.2022 und am 19.02.2022 waren 23 Einsatzkräfte im Zeitraum von 22:15 Uhr bis 15:00 Uhr im Dauereinsatz. Überflutete Straßen und Verkehrsunfälle auf der B 109, zu denen die Kameradinnen und Kameraden gerufen wurden, standen ebenfalls auf der Tagesordnung. Gern erinnerte er an die gelungene Aktion „Sticker Stars“, bei der 365 Alben und mehr als 84.000 Sticker verkauft wurden. So konnten 4.039,00 € für die Jugendfeuerwehr der Stadt Pasewalk und des Amtes Uecker-Randow-Tal erzielt werden. Die Stadtvertreterinnen und Stadtvertreter blätterten sehr interessiert in dem von Marco Freuer mitgebrachten Album und applaudierten dem Wehrführer für das Engagement der Feuerwehr. Zum Ende der Präsentation konnte der Wehrführer noch vermelden, dass das geplante neue Fahrzeug demnächst in Empfang genommen werden kann. „Der TLF nimmt Form an“, so der Ausblick von Marco Freuer.



Mit Interesse sahen sich die Stadtvertreter das entstandene Stickerheft mit den Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Pasewalk und des Amtes Uecker-Randow-Tal an. Fotos: D. Schmidt



Wehrführer Marco Freuer informierte gern die Stadtvertreter über die ehrenamtliche Arbeit der Freiwilligen Feuerwehr Pasewalk im vergangenen Jahr und gab einen kurzen Ausblick auf die nächsten Höhepunkte.

Weg erhält einen Namen

Der Tagesordnungspunkt 12 der Sitzung „Straßenneubenennung der Straße von der Klosterstraße zur Uecker“ hatte bereits im Vorfeld zu öffentlichen Diskussionen geführt. Der Fraktionsvorsitzende der CDU, Michael Busch, machte noch einmal deutlich, dass er die Einwände von Stadtvertreter Winfried Gentz, ebenfalls Mitglied der CDU-Fraktion, verstehe. Er hatte sich für eine Straßenbenennung, die an die Kürassierstadt erinnerte, ausgesprochen. „Auch der öffentliche Vorschlag von Dr. Krüger, eine Straße nach Paul Behrendt, dem jüdischen Unternehmer und Stadtverordneten, zu benennen, könne er nachvollziehen“, so Michael Busch. Er gab jedoch zu bedenken, dass der Weg von der Klosterstraße zur Uecker nicht angemessen dafür sei und der ehemalige Paul Behrendt etwas Besseres verdient hätte. Trotz Kritik und längeren Diskussionen stimmten 17 der anwesenden Stadtvertreter für den vorgeschlagenen neuen Straßennamen „Ostseewelle-Weg“. Vier

Stadtvertreter stimmten dagegen. Die offizielle Einweihung des Weges ist für den 7. Juli 2023 vorgesehen. Die Stadt Pasewalk verbindet mit der Neubenennung des Weges auch die Pflicht des Radiosenders „Ostseewelle“, weitere Veranstaltungen in die Stadt Pasewalk zu holen und Pasewalk künftig über dieses Medium noch bekannter zu machen.



Foto: privat

SPRECHSTUNDEN



Bürgersprechstunden des Bürgermeisters der Stadt Pasewalk

Die Sprechstunde des Bürgermeisters sowie das Rathaus „unterwegs“ gehen in die Sommerpause. Wir informieren Sie rechtzeitig zu den nächsten Terminen.



Bürgersprechstunden des Stadtpräsidenten der Stadt Pasewalk

Der Präsident der Stadtvertretung, Herr Ralf Schwarz, führt nach Bedarf telefonische Bürgersprechstunden durch. Die Terminabstimmung wird über das Stadtvertreterbüro vermittelt.

Stadt Pasewalk – Stadtvertreterbüro – Frau Wolff
 Haußmannstraße 85, 17309 Pasewalk
 Tel.: 03973 251-103
 Mail: doerte.wolff@pasewalk.de



Bürgersprechstunden des Amtsvorstehers des Amtes Uecker-Randow-Tal

Der Amtsvorsteher, Herr Peter Fischer, führt nach Bedarf telefonische Bürgersprechstunden durch. Die Terminabstimmung wird über Frau Friedrich vermittelt.

Stadt Pasewalk – Gremienarbeit – Frau Friedrich
 Haußmannstraße 85, 17309 Pasewalk
 Tel.: 03973 251-102
 Mail: birgit.friedrich@pasewalk.de

Pasewalker Weihnachtsmarkt vom 8. – 10. Dezember 2023

(PN/PM). Der Pasewalker Weihnachtsmarkt findet in diesem Jahr am **2. Advent vom 8. – 10. Dezember auf dem Kirchvorplatz von St. Marien sowie auf dem Marktplatz der Stadt Pasewalk** statt.

Der Duft von Bratwurst, Glühwein und gebrannten Mandeln weht Anfang Dezember wieder über den Pasewalker Weihnachtsmarkt: Dann ist es wieder so weit, die liebevoll erleuchteten Buden und das abwechslungsreiche Bühnen- und Rahmenprogramm locken hoffentlich zahlreiche Gäste an. Damit wir einen lebendigen und abwechslungsreichen Budenzauber bieten können, suchen wir noch Unterstützer und Händler, die unseren traditionellen Weihnachtsmarkt bereichern möchten.

Bei Interesse melden Sie sich bitte bei Ellen Stresemann
 Tel.: 03973 251-104 oder per
 E-Mail: ellen.stresemann@pasewalk.de.



Festspiele MV

Foto: Harald Hoffmann

Do., 20. Juli*19:00 Uhr
Lokschuppen Pasewalk
 Spectrum – zwischen Brahms und Jazz

Preiskategorien * € 40.-/30.-

Künstler: vision string quartet Streichquartett

Programm: BRAHMS Streichquartett Nr. 1 c-Moll op. 51 sowie jazzige Eigenkompositionen aus dem Album »Spectrum«

RATHAUS



31. Leistungsschau „Messe für Vorpommern“ von 1. – 3. September in Pasewalk

(PN/PM). Die Stadt Pasewalk lädt vom 01. – 03.09.2023 unter dem Motto: „Messe für Vorpommern“ wieder Handwerker, Gewerbetreibende und Händler zum 31. Mal zur Leistungsschau am Kulturforum „Historisches U“ in Pasewalk ein. Zeitgleich finden in gewohnter Weise das Pasewal-

ker Stadtfest mit vielen kulturellen Höhepunkten sowie das 17. Fußballderby statt. Interessierte können sich unter <https://www.pasewalk.de/wirtschaft-bauen/leistungsschau/> anmelden oder alternativ per E-Mail an ellen.stresemann@pasewalk.de. Postalisch werden Anmeldungen wie

folgt entgegengenommen: Leistungsschau Uecker-Randow e. V. c/o Stadt Pasewalk, z. H. Frau Stresemann, Hausmannstraße 85, 17309 Pasewalk. **Bitte geben Sie für den weiteren Schriftwechsel immer eine E-Mail-Adresse an.** Fotos: John Lorenz



GLÜCKWUNSCH ZUM FIRMENJUBILÄUM



Die „Weiberwirtschaft“ feierte zehnjähriges Firmenjubiläum

(PN/CG). Am 1. Juni 2023 feierte die Weiberwirtschaft in der Marktstraße 34 zehnjähriges Bestehen. Bürgermeister Danny Rodewald gratulierte Grit Wegner persönlich und überreichte zur Feier des Tages ein kleines Präsent. Foto: Stadt Pasewalk



Pasewalker reist mit der Leica durch Indien und Nepal – Fotoausstellung im Rathaus der Stadt Pasewalk

(PN/CG). Drei Wochen reiste der Fotograf Matthias Rost mit seiner Leica-Kamera durch Indien und Nepal. Die Bilder werden ab dem 10. Juli 2023 bis zum Herbst im Pasewalker Rathaus zu sehen sein. Auch ein paar Ansichten aus Pasewalk werden dabei sein. Matthias Rost, der heute in Bremen lebt, ist nämlich gebürtiger Pasewalker.



Foto: M. Rost



Welcome Center sucht Personen auf Honorarbasis

(PN/PM). „Das Welcome Center Stettiner Haff sucht engagierte Personen, die daran interessiert sind, ukrainischen Geflüchteten dabei zu helfen, die deutsche Sprache näher kennenzulernen. Unser Ziel ist es, ein niedrighschwelliges Angebot zu schaffen, das als Begleitung zum Integrationskurs oder als Vorbereitung darauf dient.“

Wir bieten eine Vergütung auf Honorarbasis für Personen, die Freude an der Vermittlung der deutschen Sprache haben. Die wichtigsten Anforderungen sind eine positive Einstellung, Empathie, Geduld und gute Deutschkenntnisse. Von Vorteil, aber nicht zwingend notwendig, sind auch Russisch-, Ukrainisch- oder Polnischkenntnisse. Bei Interesse oder Fragen bitte unter der E-Mail: welcomestettinerhaff@abs-greifswald.de oder Telefonnummer: 0152 0519 6587, melden. Ansprechpartnerinnen: Aleksandra Piasecka und Claudia Snow.“

Pasewalk jetzt offiziell „Tourismusort“

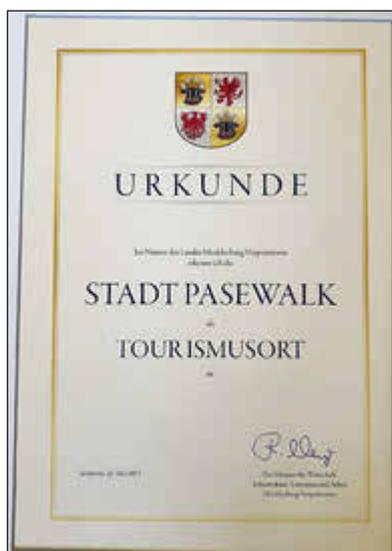
(PN/Ministerium für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit). Wirtschafts- und Tourismusminister Reinhard Meyer hat am 26.05.2023 die Stadt Bad Doberan und die Gemeinde Crivitz, Neubrandenburg, Pasewalk sowie die Gemeinde Zierow offiziell als Tourismusorte ausgezeichnet. „Die Tourismusorte im Land haben sich dafür entschieden, gute Gastgeber zu sein und ihre Städte und Gemeinden weiter aufzuwerten. Denn: Investitionen in die touristische Infrastruktur sind ein Gewinn für Urlaubsgäste und Tagesausflüger, die in ihrer freien Zeit die attraktiven Angebote zur Erholung nutzen können. Zugleich können die Einwohner profitieren. Wichtig ist, dass diese von Anfang an in den Prozess mit einbezogen werden, um eine hohe Akzeptanz zu erreichen“, sagte der Minister für Wirtschaft, Infrastruktur, Tourismus und Arbeit Reinhard Meyer in Bad Doberan.

Seit der Anpassung des Kurortgesetzes Mecklenburg-Vorpommern im Jahr 2021 haben 31 anerkannte Tourismusorte und eine anerkannte Tourismusregion (Mönchgut-Granitz) die Auszeichnung erlangt. Gemeinden, die über eine landschaftlich bevorzugte Lage oder bedeutende kulturelle Einrichtungen (insbesondere Museen oder Theater), internationale Veranstaltungen oder sonstige bedeutende Freizeiteinrichtungen von überörtlicher Bedeutung, Angebote für Naherholung wie insbesondere Ausflugsmöglichkeiten, Grünflächen, Rad- und Wanderwege, ein vielfältiges gastronomisches Angebot oder wichtige Dienstleistungsangebote für benachbarte Kur- und Erholungsorte verfügen, können ein Prädikat als „Tourismusort“ erhalten. Weitere Tourismusorte im Land sind Kargow, Ivenack, Stavenhagen, Anklam,



Wittenbeck, Börgerende-Rethwisch, Kröpelin, Bastorf, Kalkhorst, Steffenshagen, Rostock, Hohenkirchen, Zarrentin am Schaalsee, Alt Schwerin, Elmenhorst/Lichtenhagen, Altwarp, Stolpe an der Peene, Ummanz, Bad Kleinen, Dassow, Dobin am See, Klütz, Bugewitz, Güstrow, Plau am See und Schwaan. Zudem wurde im Sommer 2022 der Gemeindegemeinschaft „Mönchgut-Granitz“ als erste Tourismusregion des Landes anerkannt.

Foto: ZVG





Sommer- und Familienkino in PASEWALK



FREIBAD – 01.07. | Einlass: 21 Uhr | Lindenbad

Im einzigen Freibad für Frauen treffen viele verschiedene Kulturen aufeinander. Die Protagonistinnen Eva und Gabi kennen sich bereits viele Jahre und reden immer wieder von ihrer Zeit in den 1970er-Jahren. Beide besuchen schon lange das Freibad. Eva war erfolgreiche Sängerin, bis sie wegen Gehörproblemen die Töne nicht mehr traf. Sie wird noch gelegentlich von Fans erkannt. Um über die Runden zu kommen, vermietet sie ein Zimmer ihrer Wohnung unter an Nils. Sie vertritt Standpunkte des Zweite-Welle-Feminismus. Unter der Befreiung der Frau versteht sie unter anderem, sich nicht zu verhüllen.



Amelie rennt – 28.07. | Einlass: 17 Uhr | Museumsgarten Familienkino

Amelie ist 13, eine waschechte Großstadtgöre und womöglich das sturste Mädchen in ganz Berlin. Amelie lässt sich von niemanden etwas sagen, schon gar nicht von ihren Eltern, die sie nach einem lebensbedrohlichen Asthmaanfall in eine spezielle Klinik nach Südtirol verfrachten. Genau das, was Amelie nicht will. Anstatt sich helfen zu lassen, reißt sie aus. Sie flüchtet dorthin, wo sie garantiert niemand vermutet ...

Bitte Hinweis beachten: <https://www.pasewalk.de/aktuelles/veranstaltungen/familienkino/>



Einfach mal was Schönes – 09.08. | Einlass: 19 Uhr | Museumsgarten

Was tun, wenn die biologische Uhr immer lauter wird und weit und breit kein passender Partner in Sicht? Karla (Karoline Herfurth) ist 39, Radiomoderatorin einer nächtlichen Musiksendung und mal wieder Single. Sie sehnt sich danach, ein Kind zu bekommen und endlich eine richtige Familie zu gründen, doch unter Zeitdruck einen passenden Partner zu finden ist gar nicht so leicht. Also beschließt sie, sich ihren Kinderwunsch selbst zu erfüllen.

Und plötzlich haben alle eine Meinung ...



Was das Herz begehrt – 28.08. | Einlass: 19 Uhr | Museumsgarten

Playboy Harry Sanborn (Jack Nicholson) ist ein alternder Musikproduzent. In seinem ganzen Leben hatte er noch keine einzige richtige Beziehung und war stets ein Frauenheld erster Güte. Harry geht eigentlich nur mit Frauen unter 30 aus, doch als er die Mutter (Diane Keaton) seiner neuen Flamme Marin (Amanda Peet) kennen lernt, verliebt er sich zu seiner eigenen Verblüffung in sie. Doch schon beim ersten gemeinsamen Abend erleidet Harry einen Herzinfarkt und muss ins Krankenhaus gebracht werden.



Hai-Alarm am Müggelsee | 09.09. | Einlass: 20 Uhr | Lindenbad

Bei der morgendlichen Kontrolle der Wassertemperatur wird dem Bademeister des Strandbades Friedrichshagen auf mysteriöse Weise die rechte Hand abgebissen. Die Bisswunden deuten auf die Existenz eines Haies im Müggelsee hin. Zur gleichen Zeit kehrt der Haijäger Snake Müller auf seinem Hausboot aus Hawaii in seine Heimat Friedrichshagen zurück. Schnell wird ihm klar, dass sich wirklich ein gefährlicher Hai im Müggelsee befindet.

Ansprechpartner:

Lindenbad: Steffen Röhrdanz | Tel.: 03973 441670 – Museumsgarten: Claudia Gralle | Tel.: 03973 251 105

BAUGESCHEHEN

Neues Spielgerät an der Ueckerpromenade

(PN/DS). Der Spielplatz an der Ueckerpromenade wurde bis 1993 betrieben. Erst im Jahre 2020 wurde wieder mit der Bewirtschaftung begonnen. Nun ist er um eine Attraktion reicher. Bereits im vergangenen Jahr konnten Spielgeräte für größere Kinder aufgestellt werden. Seit dem Frühjahr haben auch Kinder im Alter von einem bis drei Jahren die Möglichkeit, altersgerecht auf einem Gerät zu klettern oder durchzukriechen. „Babbels Marinda“ heißt das neue Klettergerät und leuchtet bereits von Weitem. Finanziert wurde es ausschließlich durch Spenden. Die Aktion wurde am 20. September des vergangenen Jahres gestartet und bereits in kürzester Zeit hatten Pasewalker Unternehmer und Privatpersonen die notwendige Summe für die Beschaffung und das Aufstellen in Höhe von 3.800,00 € gespendet. Sie waren am 8. Mai 2023 gern der Einladung von Bürgermeister Danny Rodewald zur offiziellen



Bürgermeister Danny Rodewald und die Mitarbeiterin des Bauamtes Jeana Hübener gemeinsam mit den Sponsoren vor dem neuen Spielgerät. Hugo Rodewald nahm gern auf der neuen „Raupe“ Platz. Foto: D. Schmidt

Einweihung des Spielgerätes gefolgt. Auf einer Erinnerungstafel sind die Spender für das Gerät auch für die Kinder, ihre Eltern und Großeltern gut sichtbar. „Es ist schön, dass sich so viele Firmen, aber auch Privatpersonen an der Spendenaktion beteiligt haben“, freut sich Bürgermeister Danny Rodewald. Die Stadt Pasewalk

verfügt über eine Vielzahl von Spielmöglichkeiten für Kinder in allen Altersgruppen. In viele der Spielplätze wurde bereits in den vergangenen Jahren investiert. Von ihrer Beschaffenheit wird sich Bürgermeister Danny Rodewald spätestens bei der geplanten Spielplatz-Ralley überzeugen.

Richtfest beim Pasewalker Fußball e. V.

(PN/DS). Den Bau des neuen Funktionsgebäudes für den Pasewalker Fußballverein e. V. hatten Spieler und Verantwortliche lange herbeigesehnt. Im Herbst des vergangenen Jahres erfolgte der Abriss des alten Flachbaus, sodass mit dem Bau des neuen Funktionsgebäudes, das gleich an das 2017 errichtete Vereinsgebäude anschließt, endlich begonnen werden konnte. Es entsteht ein eingeschossiges Massivgebäude mit Pultdach. Auf einer Grundfläche von 427,50 m² entstehen 34 Räume. Sechs Umkleiden mit zugeordneten Sanitäranlagen/Duschräumen, Arbeitsraum für den Trainerstab, ein Schiedsrichterraum mit Sanitär-/Duschraum, drei von außen begehbbare Besucher-/Zuschauer-WC, wovon eins behindertengerecht sein wird sowie Abstellräume, Nebenräume und eine Teeküche werden die Bedingungen für die Spieler, Trainer, Schiedsrichter und die vielen fleißigen Helfer des Vereins erheblich verbessern. Einer der Nebenräume wird zum Trikotwaschraum, sodass die Akteure immer in frisch gewaschenen Trikots bei den Spielen auflaufen können. Die Baukosten für das Vorhaben werden ca. 1,5 Millionen Euro betragen. Dank der Sportstättenförderung des Landes Mecklenburg-Vorpommern ist eine 90%ige Förderung möglich. Der Beginn der Bauarbeiten brachte nicht nur die Vorfreude und die Aussicht auf die Verbesserung der



Der Präsident des PFV e. V. Burkhard Schmidt und der Leiter des Bauamtes der Stadt Pasewalk beim Einschlagen der Sparrennägel.



Oliver Misselwitz (Mitte) hielt den Richtspruch.

Bedingungen mit sich, sondern auch die Herausforderung, bei laufendem Spielbetrieb alles zu koordinieren. Doch dank der Unterstützung des benachbarten Judovereins und des SV Pommern Pasewalk e. V. wurde auch diese Hürde gemeistert. Vereinsvorsitzender Burkhard Schmidt dankte beiden Vereinen beim Richtfest am 12. Mai 2023 für ihre Hilfe. Einen weiteren Dank richtete er in seiner kurzen Rede auch an die Stadtvertreter Pasewalks, die die Bereitstellung der Eigenmittel aus dem Haushalt der Stadt beschlossen hatten so-

wie an die bauausführenden Firmen. Eine der am Bau beteiligten regionalen Firmen ist die Zimmerei Misselwitz aus dem benachbarten Belling. Meister Oliver Misselwitz hielt den Richtspruch. Das symbolische Einschlagen der Nägel übernahmen Vereinspräsident Burkhard Schmidt und Bauamtsleiter Marko Schmidt. Er dankte seinen Mitarbeitern und Mitarbeiterinnen für die bisherige gute Arbeit bei der Umsetzung des Projektes. „Man ist immer nur so stark wie das Team“, ist er sich sicher. Die Ausschreibungen der nächsten Lose

für die noch ausstehenden Arbeiten des Ersatzneubaus erfolgen in den nächsten Wochen. Geplant ist die Fertigstellung im September. Dann können die elf Mannschaften beim Training und den Spielen von verbesserten Bedingungen profitieren. „Möge dieser Bau dazu beitragen, dass wir unsere Ziele erreichen“, so Vereinspräsident Burkhard Schmidt.

Offizielle Einweihung der Steganlage an der Uecker

(PN/DS). Zu einem kurzen, aber sehr aufregenden Ausflug hatten sich am 30. Mai 2023 die Kinder der Kita „Pauli und seine Freunde“ aus der Pasewalker Speicherstraße 3 aufgemacht. Die Kinder durften der offiziellen Einweihung der Steganlage an der Uecker beiwohnen und gemeinsam mit Einrichtungsleiterin Celine Erdmann, Erzieher Florian Müller und Praktikantin Anna Rumowska dabei sein. Bürgermeister Danny Rodewald, Bauamtsleiter Marko Schmidt, die Mitarbeiterin des Bauamtes Helgard Nitschke, die das Bauvorhaben betreut, sowie Cordula Schmidt und Emilia Lembicz von der Kommunalgemeinschaft Europaregion POMERANIA e. V. in Löcknitz begrüßten bei strahlendem Sonnenschein die Kinder an der neuen Steganlage. Das grenzüberschreitende Projekt mit den polnischen Städten Pelczyce und Police wurde mit Mitteln des EU-Interreg-Programms VA gefördert. So entstanden in diesem Projekt neben der 50 Meter langen Steganlage an der Uecker in Pasewalk auch ein Kanal und eine Brücke, die zwei Seen verbinden, sowie eine Steganlage, eine Aussichtsplattform, ein Radweg und eine Fitnessmeile in der Partnerstadt Police. Bauamtsleiter Marko Schmidt dankte seiner Mitarbeiterin Helgard Nitschke für die sehr gute Arbeit bei der Umsetzung des Bauvorhabens, bei dem durch die Förderung durch das Interreg-Programm zusätzlich die Herausforderung der Koordination mit den polnischen Partnern bestand. Doch das Ziel des Projektes, die touristischen Möglichkeiten der drei Städte in beiden Ländern zu nutzen und weiter auszubauen konnte erreicht werden. Die Kosten für alle Baumaßnahmen betragen 2,46 Millionen Euro. Davon wurden 85 Prozent gefördert. Neben der Steganlage, die rund 500.000 Euro kostete, wurde auch eine Seite der Uecker-Stützwand in Pasewalk saniert. Dafür flossen noch einmal



Per Handschlag begrüßte Bürgermeister Danny Rodewald die Kinder. Fotos: D. Schmidt



Bürgermeister Danny Rodewald hatte für die Kinder eine große Tüte mit Überraschungen mitgebracht und übergab sie der Einrichtungsleiterin Celine Erdmann.

380.000 Euro. Für die umfangreichen Planungsleistungen mussten außerdem rund 100.000 Euro aufgebracht werden. Beim Termin vor Ort am 30. Mai 2023 ging Bürgermeister Danny Rodewald auf die weitere touristische Entwicklung an der Uecker ein. So wird der Wohnmobil- und Caravan-Stellplatz als nächstes realisiert und die Baulücke, wo einst das Hotel „Monopol“ stand, soll mit dem „Wohnpark an der Uecker“ geschlossen werden. „Im Rahmen des Projektes entstand auch ein Brettspiel, von dem wir Ende des vergangenen Jahres 100 Exemplare erhalten haben“, ergänzte Danny Rodewald noch seine Ausführungen. Dieses Brettspiel konnte er bei Besuchen in unterschiedlichen Einrichtungen in der Stadt Pasewalk bereits überreichen. „Ich freue mich für Pasewalk“, hob Cordula Schmidt von der Kommunalgemeinschaft Europaregion POMERANIA e. V. hervor. Zum gemeinsamen Foto stiegen die Kin-



Gern nahmen die Kinder mit den Erwachsenen Aufstellung für ein Gruppenfoto auf der neuen Steganlage.

der gern die Treppe zur Uecker herab. Einige von ihnen verrietten dabei, dass sie bereits mit ihren Eltern die neue Steganlage zum Angeln genutzt hatten und dabei viel Spaß hatten.

BRÜCKE ZUM NACHBARN

Gedenken der Opfer des Zweiten Weltkrieges

(PN/DS). Anlässlich des 78. Jahrestages der Befreiung vom Hitlerfaschismus und des Endes des Zweiten Weltkrieges legten Bürgermeister Danny Rodewald, Stadtpräsident Ralf Schwarz und der Bürgermeister der Patenstadt Police Władysław Diakun am 8. Mai 2023 Kränze am Ehrenmal für die Gefallenen im Leninhain nieder.

Danny Rodewald erinnerte in seiner Rede daran, dass Millionen Menschen ihr Leben verloren und das Judentum nahezu ausgerottet wurde. „Das erste Opfer war unser Nachbarland Polen. Erst am 8. Mai 1945 konnte die Menschheit aufatmen. Das Potsdamer Abkommen war Grundlage für die Neuordnung Deutschlands“, so der Bürgermeister. Er mahnte auch vor dem Hintergrund des Krieges in der Ukraine, dass die Erinnerungen nicht verblasen dürfen. Nie wieder sollen Frauen und Mütter um ihre Männer und Söhne weinen müssen. Für Władysław Diakun ist es zu einer Tradition geworden, am 8. Mai gemeinsam mit Vertretern der Partnerstadt in Pasewalk einen Kranz niederzulegen. „Die Zusammenarbeit zwischen Pasewalk und Police ist beispielhaft“, so der Bürgermeister Polices.



Bürgermeister Danny Rodewald (Mi.) ging in seiner Rede auf die Schreckensherrschaft während des Zweiten Weltkrieges ein und mahnte alles dafür zu tun, dass Unschuldige nie wieder ihr Leben lassen müssen.

Fotos: D. Schmidt



Bürgermeister Danny Rodewald, Stadtpräsident Ralf Schwarz und der Bürgermeister der Partnerstadt Władysław Diakun (v.l.) legten gemeinsam Kränze nieder.



Stadtvertreter Uwe Joachim (3.v.l.) erinnerte daran, dass der Schwur von Buchenwald für eine Welt des Friedens nicht eingehalten wurde.

PASEWALKER SONNTAGSVORLESUNG



in der Galerie des Kulturforums „Historisches U“



Juni 2023
25
15.00 Uhr
Einlass ab 14.30 Uhr

Danny Rodewald

Einleitung | Aktuelles aus Pasewalk

Prof. Frank-Immo Zichner

Musik und Demokratie

Demokratisches Verhalten beim Musizieren –
Notwendigkeit oder Illusion

Kuchenbasar und Getränke

Die **PASEWALKER SONNTAGSVORLESUNG** ist eine Initiative von



Danny Rodewald
Bürgermeister Stadt Pasewalk



Dr. med.
Christine Bahr
Fachärztin für Innere Medizin und Kardiologie
Ambulantes Herz-Kreislauf-Zentrum
Zentrum für Kardiovaskuläre Telemedizin
Fachgebiet:
Medizin und Gesundheit



Volljurist
Direktor des Amtsgerichts
Ralph Burgdorf
Amtsgericht Pasewalk

Fachgebiet:
Recht und Gesellschaft



Diplom Forstwirt
Peter Neumann
Direktor Forstamt Rothemühl

Fachgebiet:
Natur und Ökologie



Prof.
Frank-Immo Zichner
Hochschullehrer und Musiker
Hochschule der Künste Berlin
Dramaturg Musikverein Pasewalk

Fachgebiet:
Kultur und Medien

Eintritt frei!

KULTUR UND MUSEUM

Mittwochs im Museum

(PN/AH). Am Mittwoch vor Pfingsten lud das Museum zur bekannten Vortragsreihe „Mittwochs im Museum“ ein. Thema und Titel waren Sonnenuhren. Ein spezielles Thema, welches sich Dr. Birmann aus München seit vielen Jahrzehnten zur Aufgabe gemacht hat, diese zu erforschen, technisch zu analysieren und somit ein Bewusstsein zu schaffen, für diese vom Menschen gemachten Stundenzähler. Natürlich interessierten Dr. Birmann auch die Sonnenuhren in Pasewalk. Ausschlaggebend für den Kontakt mit dem Museum Pasewalk ist das 2001 gefundene Fragment einer Sonnenklappuhr aus Pasewalk, welches im Museum zu besichtigen ist. Eine ausführliche Analyse des Fragments wurde in einem Artikel von Dr. Birmann im Museumsheft anlässlich 770 Jahre Pasewalk veröffentlicht. Im Vortrag konnte die Herangehensweise an eine solche Analyse vermittelt werden. Außerdem ging er auf bekannte Sonnenuhren in Mecklenburg-Vorpommern ein. Eine der Schönsten und Intelligentesten gibt es in Bützow. Nicht zuletzt betrachteten wir die Sonnenuhren in Pasewalk. Die Bekannteste ist sicher die des angelnden Kindes im Lindenbad. Hier dient die Angel als Polstab zur Stundenmessung. Dr. Birmann, der schon Hunderte Uhren deutschlandweit und darüber hinaus kennt, kann kein vergleichbares Objekt nennen und verwies auf die Besonderheit dieser Uhr. Die Resonanz der Zuhörenden auf den Vortrag war sehr positiv. Zitat: „... ich fand den Vortrag gestern richtig gut! Nun werde ich ganz anders hinschauen.“ (D.B.) Das Thema wird alle nicht loslassen und der Fokus wird sicher auf nächsten Reisen der Blick auf Sonnenuhren sein. Redner und Publikum waren sich sehr einig, dass für



die Restaurierung der Sonnenuhr im Lindenbad ein Fachmann zurate gezogen werden muss, um noch vielen Generationen diese schöne und aus heutiger Sicht einmalige Sonnenuhr zu erhalten. *Fotos: Stadt Pasewalk*

Pasewalkerin erhält Preis der deutschen Schallplattenkritik

(PN/PM). Für ihre CD „Leipzig 1723“ ist die Pasewalker Musikerin Gertrud Ohse mit der Vierteljahresauszeichnung des Preises der Deutschen Schallplattenkritik prämiert worden. Mit einem Platz auf der Bestenliste werden vierteljährlich die besten und interessantesten Neuveröffentlichungen der vorangegangenen drei Monate ausgezeichnet. In der Kategorie „Alte Musik“ erlangte die junge Cellistin mit ihrem Ensemble Capella Jenensis und dem bereits mit dem „OPUS-KLASSIK“ prämierten Vocalensemble Ælbgut die be-



gehrte Auszeichnung. Die Jury schreibt dazu: „Die Interpretation des vierköpfigen Vocalensembles Ælbgut und der Capella Jenensis ist das Beste, was auf diesem Gebiet seit Langem erschienen ist. Jeder Satz erhält den ihm angemessenen Schwung, die Deklamation ist vorbildlich, alles wird bis ins Detail

kundig ausgestaltet, nichts übertrieben. So entsteht ein völlig stimmiges Gesamtbild, das aufnahmetechnisch exzellent präsentiert wird.“

Auf der CD wurden die Bewerbungskantaten um das Amt des Thomaskantors in Leipzig von berühmten Komponisten des

Barocks Georg Philipp Telemann, Christoph Graupner und Johann Sebastian Bach aufgenommen. Die im März 2023 bei ACCENTUS Music erschiene Einspielung befasst sich mit der Suche des neuen Thomaskantors in Leipzig vor 300 Jahren, welcher letztlich Johann Sebastian Bach

heißen sollte. Eine spannende Zusammenstellung der eigens komponierten Bewerbungskantaten 1723 begann eine neue Ära. Johann Sebastian Bach wurde zum Thomaskantor in Leipzig ernannt und sollte die deutsche Musikgeschichte wie kaum ein anderer Komponist prägen.

„Klassentreffen der Verräter“

Eine musikalische Lesung von und mit Ulrich Blume

(PN/UB). Ulrich Blume fühlt sich als Kind der 70er, wenngleich er mit Baujahr 57 seine Kindheit in diesem Jahrzehnt schon fast hinter sich hatte. Aufgewachsen in jenem Teil der DDR, an den sich ehemalige NVA-Soldaten später als an das „Land der 3 Meere“ (Sand-Meer, Wald-Meer, Nichts-mehr) erinnern werden, erlebt der Autor eine ziemlich außergewöhnliche, aus heutiger Sicht schier unglaubliche Geschichte. Eine Geschichte, geprägt von Angst, Misstrauen, Verrat, Verzweiflung und Ausweglosigkeit – aber auch von Ausgelassenheit, Hingabe, Lebensfreude und reichlich Humor. Und das alles unter dem Hintergrund einer eher zufälligen und zugleich schicksalhaften Berührung mit dem in der DDR allgegenwärtigen Machtapparat der Staatssicherheit.

Wie es dazu kam, dass er als unbedarfter und völlig unpolitischer Teenager in die erbarmungslosen Fänge der Stasi, ins Gefängnis und in den „Steinbruch“ geriet und am Ende beinahe noch in einem „Internierungslager“ gelandet wäre, erzählt er in seinem Roman „Klassentreffen der Verräter“. Seine realen persönlichen Erlebnisse spiegelt er in einer fiktiven Rahmenhandlung wider und entblößt darin ein System der totalitären Überwachung und Unfreiheit, das nicht davor zurückschreckte, sogar Kinder und Jugendliche für seine Ziele zu missbrauchen und ohne mit der Wimper zu zucken ganze Existenzen brutal zu zerstören.

Sein ganzes Leben lang war und ist bis heute seine zweite Geliebte DIE ROCKMUSIK. Ihr hat Ulrich Blume die besten Jahre seines Lebens geschenkt und tatsächlich hat sie ihn direkt in den persönlichen Untergang, in dunkelste Abgründe geführt.

Wie es dazu kommen konnte, erzählt er in seinen Lesungen, die er als „kleine Feldzüge gegen das Vergessen und gegen die allgegenwärtigen Versuche, die DDR-Vergangenheit zu verklären“ bezeichnet. Paul ist aus ganzem Herzen Musikfan und Musiker. Allerdings schwärmt er in den 70ern leider für die falsche Musik, nämlich die aus dem Westen, was durch die



politische Kaste der DDR geradezu als staatsfeindliches und volksverhetzendes Verbrechen angesehen wird.

Nach unfassbar turbulenten Ereignissen in seiner Entwicklung vom Teenager zum jungen Mann landet er schließlich im Stasi-Gefängnis mit einem für ihn vollkommen unverständlich hohen Strafmaß. Wie all das zusammenhing, erfährt er erst 40 Jahre später aus seinen umfangreichen Aktenbergen. Zur gleichen Zeit kommt es in seinem ehemaligen Heimatort zu dubiosen „Klassentreffen“ seiner Altersgenossen, zu dem er sich nach mehrfachen Verweigerungen zu einer Teilnahme überreden lässt. Dabei wird ihm auf brutalste Weise klar, dass sich einige seiner alten Freunde an den Überwachungsstaat verkauft und ihn damals bewusst bespitzelt und denunziert hatten.

Für Ulrich Blume ist sein Buch auch persönliche Vergangenheitsbewältigung. Am 3. April 1981 war er in der DDR zu einem Jahr und zehn Monaten Freiheitsentzug mit hoher Geldstrafe verurteilt worden, die er nach monatelangen Vernehmungen in Untersuchungshaftanstalten, wie z. B. auch im Stasi-Gefängnis Berlin-Hohenschönhausen, zum größten Teil in Halle (Sachsen-Anhalt), absaß.

Wie stark der Autor im Fokus des Minis-

teriums für Staatssicherheit stand, zeigte sich erst nach der Wende. Als Blume 1992 seine Stasi-Akten in Händen hielt, konnte er es kaum glauben: fast 40 Menschen hatten über ihn bei der Stasi mit detaillierten, meist vollkommen erfundenen Geschichten regelmäßig und sehr umfassend berichtet.

In seinen Lesungen tritt Ulrich Blume auch live mit einigen selbst geschriebenen Songs auf. Die sehr spannend erzählten und in den Zeitsprüngen jeweils mit Jahreszahlen versehenen Kapitel lockert er mit dazu passenden kurzen musikalischen Einspielungen auf. Und wenn die Erzählungen auch teilweise verstörend und schockierend haften bleiben, so schafft er es dennoch immer wieder, mit ironischen, humoristischen und zuweilen auch zynischen Episoden die Handlungsstränge unterhaltsam aufzulösen, um sie dann wieder geschickt zusammenzuführen.

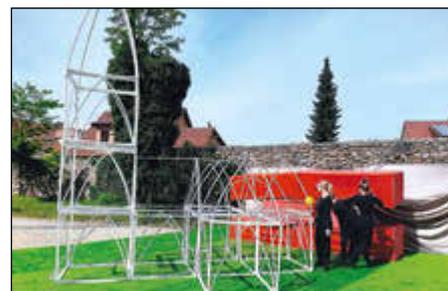
Ein spannender Abend für Literaturfans, die auch mit flapsiger Umgangssprache, bissigem Wortwitz und viel Musik aus den 70ern etwas anfangen können.

Foto: U. Blume



Internationaler Museumstag

(PN/GS). Am Internationalen Museumstag waren Veranstaltungen in allen Orten und Städten – für jeden war etwas dabei! Auch unser Pasewalker Museum hatte sich gerüstet. Stadtführungen, Theater, Musik und Kaffee und Kuchen. Bei herrlichem Wetter präsentierte sich der Museumsgarten als Oase der Natur. Das Theaterstück „GotiKlein“ ist gewöhnungsbedürftig, aber die Ideen und das Engagement der Künstler ist ehrens- und sehenswert. Die Kinder wurden von den Akteuren mit einbezogen. Leider war die „Besucherschar“ von jungen Familien mehr als gering. Wie wären wir vor 50 Jahren glücklich gewesen, so etwas hier bei uns erleben zu dürfen. Die Liedermacherin Paula Linke aus Leipzig besitzt eine tolle Stimme, ihre Natürlichkeit und Texte sind so ansprechend und alles passte an diesen Nachmittag vor dem Museum zusammen. Die Krönung am Sonn-



tag wurde dann die Kaffeepause. Kuchen von den Pasewalkern, insbesondere dem Museumskollektiv, war reichlich vorhanden und abwechslungsreich. Ein Dankeschön den Frauen und Männern des Hauses, vorweg an Anke Holstein mit ihrem Teamgeist.

Fotos: ZVG

Neues Kulturnetzwerk bringt Veranstalter und Publikum in der Umgebung zusammen

(PN/PM). Viele Akteure bieten in und um Brüssow kulturelle Veranstaltungen an – aber längst nicht alle wissen, was die anderen gerade so planen. Das war der Hintergrund zur Idee eines Kulturnetzwerks. Bessere Terminkoordination, Erfahrungsaustausch und die gemeinsame Nutzung von Ausstattung, von Scheinwerfer bis Klappstisch, sind die Ergebnisse der ersten Treffen. Den Knotenpunkt des Netzwerks ist nun auch für die Öffentlichkeit sichtbar: Die gemeinsame Webseite www.bruessowerland.de informiert Anwohner, Gäste und die Veranstalter der Region, wo etwas los ist.

Initiiert wurde das Projekt vom Verein des Kulturhauses Kino Brüssow. Gründungsmitglieder waren außerdem der Brüssower Tourismverein, die Kirche und die Galeristin Elisabeth Sartory, die schon vor der Corona-Pandemie an einem gemeinsamen Veranstaltungsflyer gearbeitet hatten. Hinzu kamen der Verein Schlossbröllin, der Battin e. V., die Kreisvolkshochschule Uckermark und der Museumsbeirat Brüssow. Die meisten von ihnen stehen immer wieder vor derselben Herausforderung: wie kann ich erreichen, dass die Menschen aus der Region mitbekommen, welche interessanten und vielfältigen Auführungen, Ausstellungen, Gesprächsrunden, Feste es direkt in der Nachbarschaft gibt.

Dabei hält sich das Netzwerk nicht an die Landesgrenzen und wirkt über Zuständigkeitsbereiche von Gemeinden, Kreisen –



und auch der Presse – hinweg. So werden nicht nur die Termine und Veranstaltungsorte in Brüssow auf der Webseite angezeigt, sondern es können sich Engagierte aus einem weiteren lockeren Radius beteiligen, z. B der Burgverein Löcknitz, das Gutshaus Ramin, die Torgalerie Rothenklempenow und weitere.

Mit einer Finanzierung aus dem Förderprogramm „Engagiertes Land“ der DSEE legt das Netzwerk jetzt die Grundlagen für eine zukünftige gute Zusammenarbeit und fördert die gegenseitige Unterstützung. Während sich der eine beispielsweise mit digitalen Medien besser auskennt,

kann eine andere jahrelange Erfahrung mit Kunstaussstellungen bieten. Und auch gemeinsame Veranstaltungen könnten ein Ergebnis sein. Gut für die Beteiligten – und fürs Publikum.

Wer sich angesprochen fühlt und mehr Informationen zum Kulturnetzwerk Brüssower Land bekommen möchte, kann sich an folgende E-Mailadresse wenden: kultur@bruessowerland.de.

Foto: ZVG

4. Ökumenischer Kirchentag Vorpommern

(PN/PM). Am 1. Juli 2023 findet in Pasewalk ein Ökumenischer Kirchentag statt. Nach 2011 in Greifswald, 2014 in Stralsund, 2017 wieder in Greifswald wird es diesmal in den Süden des Kirchenkreises gehen. Gleichzeitig befinden wir uns in Pasewalk in der Metropolregion Stettin. Ein aufregendes Umfeld für einen spannenden Kirchentag, bei dem unser Zusammenleben in der Grenzregion genauso Thema ist, wie der Umgang bzw. die Achtsamkeit mit der Natur. Krieg und Frieden, Verzweiflung und Hoffnung, Perspektivlosigkeit und neue Ideen. All das wird Thema sein. „Vor Dir eine Tür“ – gehen wir durch?



Foto: Stadt Pasewalk

Programm:

Marktplatz

10:00 Uhr
10:30 Uhr-15:30 Uhr
12:10 Uhr
12:15 Uhr
13:40 Uhr
14:45 Uhr
15:00 Uhr
16:00 Uhr

Bühne Marktplatz

12:10 Uhr

Historisches U

10:30 Uhr

Neuapostolische Kirche

10:30 Uhr

13:30 Uhr

St. Otto

10:30 Uhr

13:30 Uhr

St. Otto, Pfarrsaal

10:30 Uhr

13:30 Uhr

St. Marien

10:30-13:00 Uhr

13:30 Uhr

St. Marien Turm

10:30-15:30 Uhr

Ueckerstraße 3

10:00-16:00 Uhr

Saal der Volkssolidarität

10:30 Uhr

13:30 Uhr

Gymnasium (Aula)

10:30 Uhr

13:30 Uhr

Gymnasium (Raum1)

10:30 Uhr

13:30 Uhr

Gymnasium (Raum2)

10:30 Uhr

13:30 Uhr

Gymnasium (Raum3)

10:30 Uhr

13:30 Uhr

Buchhaus Lange

ab 13:00 Uhr

Eröffnungsgottesdienst

„Tür und Tor offen“, Markt der Möglichkeiten

Konzert der Band „Arche Noah“ aus Poznań

Mittagessen auf dem Markt

„Macht hoch die Tür“ (Bläsermatinee)

Kirchentagskaffee

Musik mit der Band Stop&Go

Abschlussgottesdienst

Konzert der polnischen Band „Arka Noego“ (Arche Noah)

Bibelarbeit zum Kirchentagsmotto aus Off. 3,8 mit Bischöfin i. R. Margot Käßmann

„Türen in die Welt – Forum mit internationalen Gästen“

Gäste aus Tansania, Südafrika, Polen, Schweden und den USA

Bibelarbeit zum Kirchentagsmotto Bischof Tilman Jeremias, Propst Frank Hoffmann ACK

Machet die Tore weit „Kirche begegnet Menschen auf der Flucht“

Bugenhagen Musical mit „De pommerschen Engelsspielerken“

„Offene Türen: Wie offen sind die Türen zwischen Polen und Deutschen?“

„Verbotene Türen: Indiens Dalits kämpfen um Zugang zur Bildung“

Chor und Orchesterprobe

Bachkantate BWV 93 Wer nur den lieben Gott lässt walten

Tür zur Übersicht – mit Weitsicht den Überblick behalten!

Ausstellung „Ökumenische Märtyrer“

„Herausforderung Islam – Zeit für ein Miteinander“

„Religiosität und Spiritualität: Entdeckungen aus den Partnerschaften“

Kabarett mit Ulrike Böhmer

Kabarett mit Ulrike Böhmer

Schließt sich die Tür? Christen in China

Tür auf für den Frieden ZMÖ

Klimaschutz die Tür öffnen mit Martin Jürgens

Zukunftsfähig wirtschaften – den passenden Schlüssel finden mit Regina Möller

Draußen vor der Tür – Geschehen an den EU Außengrenzen

Draußen vor der Tür – Geschehen an den EU Außengrenzen

Signierstunde mit Bischöfin i.R. Margot Käßmann im Buchhaus Lange (Am Markt 16)



Plakatausstellung
„Ein fast vergessenes Ereignis“

WIR WOLLEN FREIE MENSCHEN SEIN! vor 70 Jahren
Der DDR-Volksaufstand vom 17. Juni 1953

17. Juni 2023 bis 27. August 2023

Die Ausstellung ist zu den Öffnungszeiten bis zum 27.08.2023 zu sehen:
Dienstag bis Freitag: 10:00 – 13:00 Uhr und 14:00 – 16:00 Uhr
Sonntag: 14:00 – 18:00 Uhr
Montag und Samstag: geschlossen

Museum der Stadt Pasewalk – Künstlergedenkstätte Paul Holz
Prenzlaauer Str. 23 a | 17309 Pasewalk | Tel.: 03973 251 233 | museum@pasewalk.de



PASEWALKER SONNTAGSVORLESUNG
in der Galerie des Kulturforums „Historisches U“



Juni 2023
25
15.00 Uhr
Einlass ab 14.30 Uhr

Danny Rodewald
Einleitung | Aktuelles aus Pasewalk

Prof. Frank-Immo Zichner
Musik und Demokratie
Demokratisches Verhalten beim Musizieren –
Notwendigkeit oder Illusion

Kuchenbasar und Getränke

Die **PASEWALKER SONNTAGSVORLESUNG** ist eine Initiative von

 Danny Rodewald Bürgermeister Stadt Pasewalk	 Dr. med. Christine Sahr Fachärztin für Innere Medizin und Kardiologie Kardiologisches Herz-Kreisläuf-Zentrum Deutsches für Kardiologische Intervention Fachgebiet: Medizin und Gesundheit	 Ralph Bungdorf Lehrbeauftragter Fachgebiet: Recht und Gesellschaft
 Diplom-Handwerker Peter Neumann Goldschmied-Fachbetrieb Fachgebiet: Natur und Ökologie	 Prof. Frank-Immo Zichner Musikwissenschaftler und Musiklehrer Wachmann der Elbinger Reihe Danzburg Musikwunder Theater Fachgebiet: Kultur und Medien	

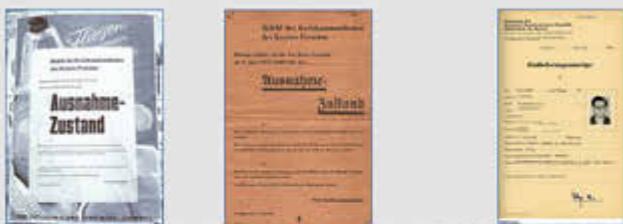
Eintritt frei!



70 Jahre 17. Juni 1953
Mittwochs im Museum

Dr. Frank Wilhelm referiert über die
Ruhige Lage im Norden der DDR?
Von wegen!

Die Zentren des Volksaufstandes am 17. Juni 1953 lagen in Berlin sowie in den Süd-Bezirken der DDR. Aber auch in den drei Nord-Bezirken waren Bauern, Bauarbeiter und die Bevölkerung mehr als unzufrieden. Es gab einige Streiks und Arbeitsniederlegungen aber auch viele verbale Proteste. Im Bezirk Neubrandenburg streikten unter anderem die Bauarbeiter in Groß Döhlen bei Templin sowie die Menschen in Teterow vor dem Gericht. Aber auch in Torgelow und in Pasewalk brodelt es. Der Staat schlug mit Hilfe des Ministeriums für Staatssicherheit sowie williger Staatsanwälte und Richter hart zurück.



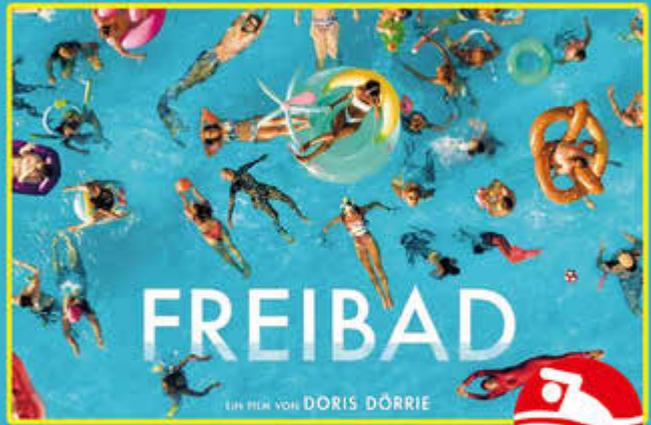
Quellen: Die beiden Plakate zum Ausnahmezustand sind aus dem Archiv von Jürgen Theil (Prenzlau), die Einleitungskarte aus dem Bundesarchiv (BfA).

28. Juni 2023* 19:30 Uhr

Eintritt frei!

Alle Infos zu den Veranstaltungen im Museum der Stadt Pasewalk unter:
Museum Pasewalk | Prenzlaauer Str. 23 a | 17309 Pasewalk | Tel.: 03973 251 233
museum@pasewalk.de

SOMMER Kino im Lindenbad



FREIBAD
EIN FILM VON DORIS DÖRRIE

1. Juli 2023

Film: „Freibad“
Einlass: ab 21 Uhr* Beginn: 22:00 Uhr



Lindenbad Pasewalk* Am Lindenbad 1 | 17309 Pasewalk | Tel.: 03973 481671 | lindenbad@pasewalk.de

CITYMANAGEMENT/WIRTSCHAFTSFÖRDERUNG

Sommerkino im Museumsgarten startet am 28. Juli 2023

(PN/CG). Ende letzten Jahres konnte über eine Förderung eine mobile LED-Wand für die Stadt angeschafft werden, mit der es nun möglich ist, Kinovorstellungen an unterschiedlichen Orten in Pasewalk durchzuführen. In diesem Jahr werden zunächst drei Kino-Termine im Museumsgarten stattfinden.

Familienkino am 28. Juli 2023

Am 28. Juli 2023 um 18:00 Uhr wird es mit dem Abenteuerfilm „Amelie rennt“ ein Familienkino geben (Einlass ab 17:00 Uhr). Das Besondere: Die Veranstaltung kann mittels Förderung durch das Bundesprogramm Demokratie leben! für Familien kostenfrei angeboten werden. Es gilt jedoch, aufgrund begrenzter Platzzahl, zu beachten, dass die Reservierungskarten vorab bei der Stadtinfo abgeholt werden müssen. Dies ist ab Donnerstag, dem 1. Juli bis zum 28. Juli 2023 zu den Öffnungszeiten möglich. Für das leibliche Wohl sorgt der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Pasewalk e. V. Zur Abundung der Veranstaltung ermöglicht das Museum an diesem Tag zwischen 14:00 und 17:00 Uhr freien Eintritt in die Ausstellungen des Museums.

Am 9. August 2023 wird um 20:00 Uhr (Einlass ab 19:00 Uhr) der Film „Einfach mal was Schönes“ gezeigt. Die Komödie „Was das Herz begehrt“ wird am 25. Au-



Ein lauschiges Plätzchen für Sommerkino unter freiem Himmel – der Pasewalker Museumsgarten.

Foto: Stadt Pasewalk

gust 2023 um 20:00 Uhr (Einlass ab 19:00 Uhr) im Museumsgarten gezeigt. Der Eintritt für Erwachsene liegt bei 5 Euro, Kinder und Jugendliche zahlen 3 Euro.

Sommerkino im Lindenbad findet weiterhin statt

Selbstverständlich wird es weiterhin das Sommerkino im Lindenbad geben. Am

1. Juli 2023 wird dort der Film „Freibad“ gezeigt, der Film startet um 22:00 Uhr, einlass ist um 21:00 Uhr und am 9. September 2023 können die Gäste beim Film „Hai-Alarm am Müggelsee“ ihre Lachmuskeln trainieren. Hier beginnt der Film um 21:00 Uhr und Einlass ist um 20:00 Uhr. Der Eintritt beträgt 5 Euro.

Wir sind Pasewalk – neue Seite für Bürgerbeteiligung

(PN/CG). Wo finde ich Informationen, wenn ich mich mehr im Stadtleben einbringen möchte? Dafür hat die Stadt Pasewalk nun eine neue Seite eingerichtet. Unter www.pasewalk.de/wir-sind-pasewalk finden interessierte Bürgerinnen und Bürger nun beispielsweise alle Termine zum Mitmachen im Überblick, Fördermöglichkeiten, um Ideen auch mit finanzieller Unterstützung umsetzen zu können, Infos zur Jugendbeteiligung mit dem Projekt „ein Skatepark für Pasewalk“ und vieles mehr. Die Seite informiert außerdem zu den bisherigen Ideenwerkstätten zur Innenstadt und darüber, was bisher umgesetzt werden konnte. Mit Rathauswegweiser, Mängelmelder und Ideenbox finden Interessierte hier für alle Anliegen den richtigen Ansprechpartner und die Möglichkeit, Kritik, Lob oder Ideen auch digital zu hinterlassen.



panthermedia_Rawpixel

So war der 1. Pasewalker Flohmarkt

(PN/CG). Nachdem der erste Flohmarkt auf dem Pasewalker Marktplatz leider zweimal witterungsbedingt ausfallen musste, konnte am 06.05.2023 endlich geguckt, gekauft und geschlemmt werden. Ca. 30 Händler stellten ihre Stände auf dem Marktplatz auf und boten so ein buntes Sortiment der unterschiedlichsten Waren an. So konnten die Besucher an Ständen mit Spielzeug, Kleidung, Gebrauchsgegenständen, Deko-Artikeln, Schmuck, Bücher und vielem mehr stöbern und sich mit leckerer Bratwurst und/oder frischen Waffeln stärken. Rund 500 Besucher machten von diesem neuen Angebot auf dem Pasewalker Marktplatz regen Gebrauch, sodass sich die Händler sofort einig waren: Wir kommen gerne wieder. Wir haben dieses Versprechen



Der erste Pasewalker Flohmarkt wurde gut angenommen. Der zweite steht bereits in den Startlöchern.
Foto: Manuela Ammon

sehr gerne aufgegriffen und so findet der nächste Flohmarkt am 16. Juli 2023 wieder in der Zeit von 10:00 – 16:00, mit zahlreichen Ausstellern statt. Auch für das leibliche Wohl wird gesorgt.

Das „Ratzi“ hat einen neuen Namen

(PN/CG). Im Mai suchten die neuen Betreiber des ehemaligen „Ratzi“ per Online-Umfrage nach einem neuen Namen für das Restaurant am Markt 1. Insgesamt 445 Vorschläge wurden eingereicht. Darunter waren zahlreiche tolle Ideen, z. B. „Juni“, „Metropol am Markt“, „Terratzi 1“ oder „Café Central“. Viele Abstimmungen sprachen sich für die Beibehaltung des alten Namens „Ratzi“ aus. Die Betreiber freuten sich sehr über die rege Beteiligung und entschieden sich am Ende für einen modernen Vorschlag: „Mrs & Ms“, mit dem sie einen Neuanfang wagen wollen.



Auch ein Logo gibt es schon mit dem neuen Namen, das auch den Einrichtungsstil widerspiegeln soll. Foto: Stadt Pasewalk

So lautet der neue Spitzname für das Stadtmaskottchen

(PN/CG). Am 5. Mai 2023 fand bei schönstem Wetter der erste UeckerSommer des Unternehmervereins Pasewalk e. V. statt. Anwesend war auch das Stadtmaskottchen „Kiek auf den Markt“ (in Form des kostümierten Stadtpräsidenten Ralf Schwarz), der alle Gäste dazu aufrief, Namensvorschläge einzureichen, um einen schönen Spitznamen zu suchen. Viele Gäste des UeckerSommers beteiligten sich und machten kreative Vorschläge. Aus den vielen Ideen wurden fünf von einer Jury des Unternehmervereins ausgesucht. Diese fünf Vorschläge kamen in



eine Online-Abstimmung. Insgesamt 544 Mal wurde abgestimmt und der Sieger steht fest: Der Spitzname des Kiek auf den Markt lautet „Kieki“. Künftig soll Kieki noch mehr im Stadtbild sichtbar werden und seinem Titel als Stadtmaskottchen damit alle Ehre machen.

Die Bürgerinnen und Bürger haben abgestimmt: Das neue Stadtmaskottchen trägt nun den Spitznamen „Kieki“.

Pasewalk lässt Befragungen zum Wohnen und das Leben in der Stadt durchführen

(PN/PM). 8.000 Haushalte aus Pasewalk und dem Amt Uecker-Randow-Tal finden Ende Juni Post vom ALP Institut für Wohnen und Stadtentwicklung GmbH in ihrem Briefkasten. Die Befragung ist wichtiger Bestandteil des künftigen Wohnungsmarkt- und Stadtentwicklungskonzeptes.

Die Stadt Pasewalk lässt zurzeit eine Wohnungsmarktstrategie und die Fortschreibung des Integrierten Stadtentwicklungskonzeptes (ISEK) erarbeiten. In Rahmen dessen möchte Sie die Meinung ihrer Bürgerinnen und Bürger zur Wohnsituation, Wohnwünschen und Verbesserungsvorschlägen in der Stadt einholen. Hintergrund des Wohnungsmarkt- und Stadtentwicklungskonzeptes sind die Änderungen auf dem Wohnungsmarkt und in der Stadt: Die Bevölkerung wird älter, die Haushalte werden kleiner und die Nachfrage nach Wohnraum und Infrastrukturen ändert sich. Mit der Wohnungsmarktstrategie und dem ISEK wird ein Handlungsrahmen für die künftige Entwicklung der Stadt gelegt.

Bitte beteiligen Sie sich an der Befragung!

Über 5.000 Bürgerinnen und Bürger der Stadt Pasewalk und weitere 3.000 Haushalte der amtsangehörigen Gemeinden des Amtes Uecker-Randow-Tal werden Ende Juni angeschrieben und gebeten, an einer Befragung zum Wohnungsmarkt- und Stadtentwicklungskonzept teilzunehmen. Mit der Durchführung der Befragung und dem Erarbeitungsprozess der Wohnungsmarktstrategie und des Stadtentwicklungskonzeptes hat die Stadt Pasewalk das **ALP Institut für Wohnen und**



Fotos: Stadt Pasewalk

Stadtentwicklung beauftragt.

Online-Teilnahme möglich

Eine Teilnahme an der Befragung ist über die Internetseite des Büros ALP bzw. über einen aufgedruckten QR-Code mit einem persönlichen Zugangsschlüssel ganz einfach und bequem online möglich. Eine gebührenfreie Rückantwort per Post ist auch möglich. Die Haushalte der Stadt Pasewalk und der Umlandgemeinden erhalten verschiedene Fragebögen. Die Befragung für die Stadt Pasewalk finden Sie unter: www.alp-institut.de/pasewalk. Die Befragung für die Umlandgemeinden kann hier aufgerufen werden: www.alp-institut.de/pasewalk-umland.

Um die Rücksendung der ausgefüllten

Fragebögen wird bis zum **21.07.2023** gebeten.

Daten werden vertraulich behandelt

Die mit der Befragung gewonnenen Ergebnisse und Daten werden nach den gesetzlichen Datenschutzbestimmungen erfasst und vertraulich behandelt. Die Befragung erfolgt freiwillig und anonym.

Um ein möglichst umfassendes Bild über die aktuelle Wohnsituation sowie die Wohnwünsche der Bürgerinnen und Bürger zu erhalten, ist es wichtig, dass möglichst alle Haushalte an der Befragung teilnehmen. Aus diesem Grund bitten wir Sie vielmals um das Ausfüllen des Fragebogens.

Jatznick



Groß Luckow



Polzow



Rollwitz



Koblentz



Schönwalde



1. Spielplatz-Rallye in PASEWALK - Eine Stadt-Safari mit dem Lama -



Eine Ferienaktion für die ganze Familie

Folgt der Spur des Lamas und macht Euch bereit für eine abenteuerliche Safari durch unsere Stadt. Am **15. Juli** geht es los, schnappt Euch den Plan hier oder auf unserer Website www.pasewalk.de und macht Euch auf den Weg – am besten zu Fuß oder mit dem Fahrrad, denn dann macht es am meisten Spaß. Am **17. August ab 13:00 Uhr** treffen wir uns für ein schönes Abschlussfest auf dem **Neuen Markt**. Dort bekommt Ihr Euer Lama-Abzeichen und psssst ... auch noch eine kleine Überraschung.

Macht mit und holt Euch das Lama-Abzeichen

1 Spielplatz Ueckerpromenade

Aufgabe: Du bist eine Robbe.
Kletter auf dem apfelgrünen Klettergerät einmal hin und zurück.



Aufgabe geschafft

2 Spielplatz Mühlenstraße

Aufgabe: Buddel in dem Sandkasten, als wärs Du ein Erdmännchen.



Aufgabe geschafft

3 Spielplatz Neuer Markt

Aufgabe: Du bist ein kleiner Marienkäfer. Setze Dich auf die Biene und „fliege“ mit ihr durch Pasewalk.



Aufgabe geschafft

4 Spielplatz Markt 12

Aufgabe: Die Raupe kriecht von einer Blume zur anderen. Das ist wackelig. Mach es ihr nach und balanciere über die Wackelbank.



Aufgabe geschafft

5 Spielplatz Am VKP

Aufgabe: Ihr seid Löwenstark!
Probiere die Geräte aus und wiederhole so oft, wie viele Lebensjahre Du hast (auch für Eltern).



Aufgabe geschafft

6 Spielplatz Rehwinkel

Aufgabe: „Das Reh springt hoch, das Reh springt weit. Warum auch nicht, es hat ja Zeit.“
Wie weit kannst du springen?



Aufgabe geschafft

7 Spielplatz Lessingstraße

Aufgabe: Kletter über alle Geräte wie ein Äffchen.



Aufgabe geschafft

8 Spielplatz Krümelgarten

Aufgabe: Hüpfе wie ein Frosch.
Probiere auch aus, wie andere Tiere zu gehen.



Aufgabe geschafft

9 Fischerspielplatz

Aufgabe: Du bist eine kleine Krabbe und versuchst das Fischer-netz hinaufzuklettern.



Aufgabe geschafft

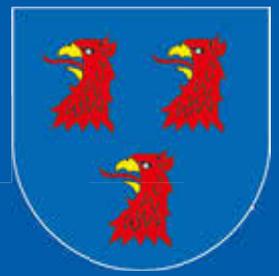
Lösung Märchenrätsel:

— — — — —
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11

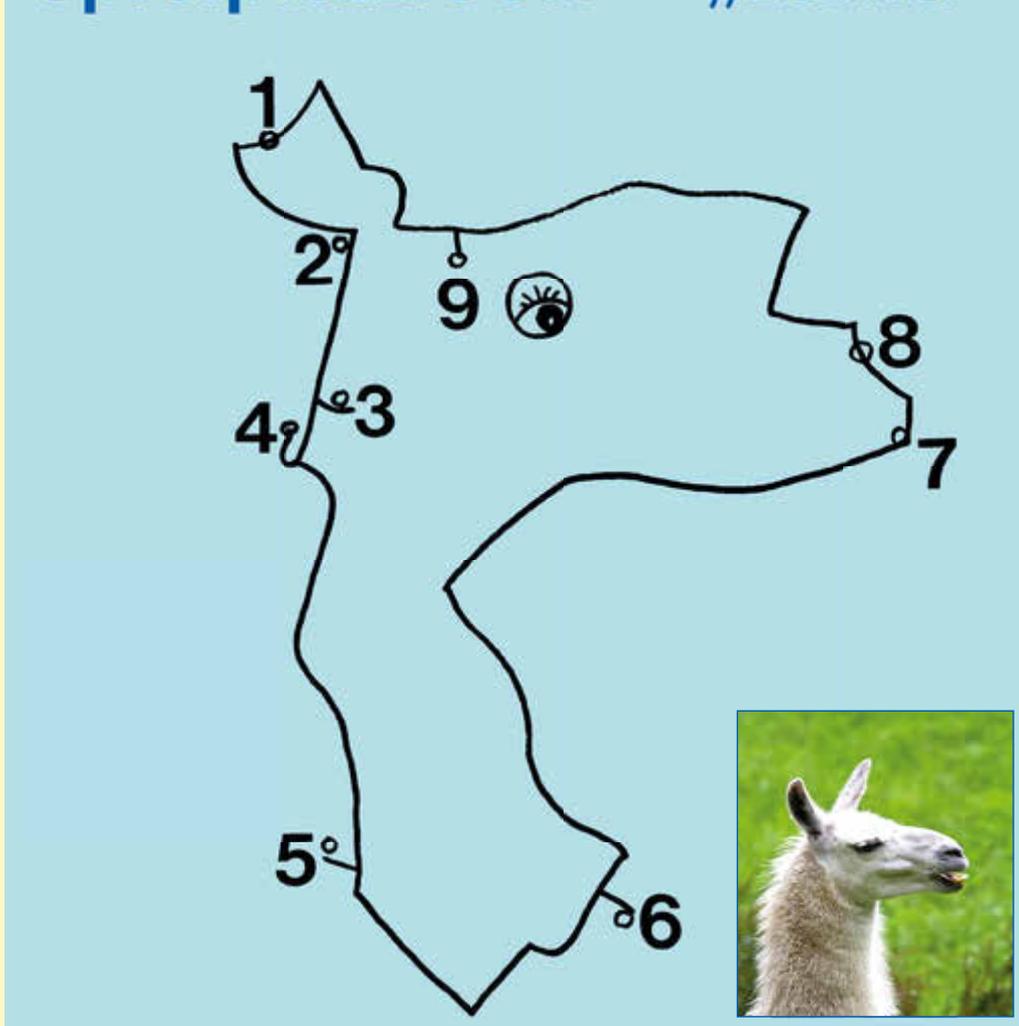




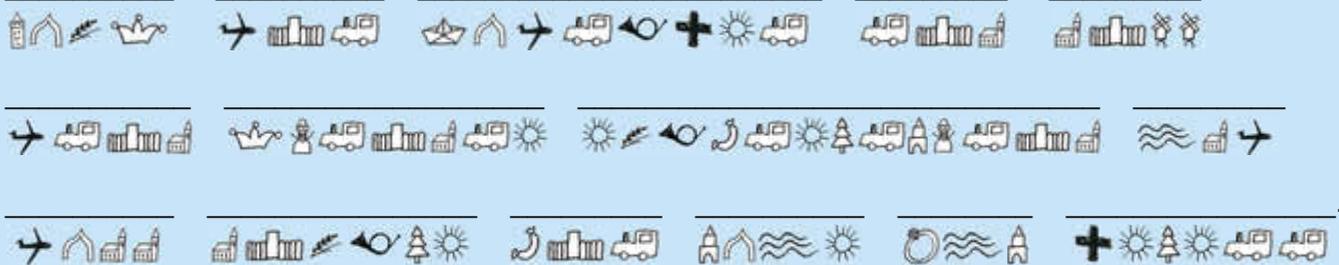
PASEWALK



Spielplatzroute – „Lama“



Zusatzrätsel Pasewalker Geheimschrift



Eine Veranstaltung der Stadt Pasewalk in Zusammenarbeit mit Berenike Thiede.

Wir suchen Dich!

Küchenfachverkäufer (m/w/d)

- ✓ sicherer Arbeitsplatz
- ✓ leistungsgerechte Bezahlung
- ✓ familiäres Betriebsklima
- ✓ familienfreundliche Arbeitszeiten



August-Bebel-Str. 7 | 17348 Woldegk | Tel. 03963 210491



ZIMMEREI

Misselwitz - Meisterbetrieb

TEL.: 0176 847 11 462

MAIL: ZIMMEREI@DIEFUGER.COM

WEB: WWW.DIEFUGER.COM



**Teppichmarkt
Pasewalk**

Brozio & Mielke

Qualität zum Wohlfühlen

- Gardinen
 - Kurzwaren
 - Tapezierarbeiten
 - Sonnenschutz
 - Insektenschutz
 - Teppiche und Bodenbeläge
- Zubehör & Service -

An der Kürassierkaserne 1 • 17309 Pasewalk
Tel. 0 39 73 - 44 16 24 • Fax 2 04 97 80

HOCO Möbel

- Pasewalk -

Torgelower Straße 36a - 17309 Pasewalk
Tel.: 0 39 73/21 29 80 - Fax: 0 39 73/21 29 81

moebelpasewalk@top-discount.de

Öffnungszeiten:

Mo. – Fr. 9.00 – 18.00 Uhr

www.hocomoebel.de

Das Beraterteam von
Wüstenrot & Württembergische
im Uecker Randow Kreis.



Wüstenrot & Württembergische:

jetzt gemeinsam für Sie da!

Alles aus einer Hand in unserem neuen Gemeinschaftsbüro:
**Bausparen, Finanzierungen, Versicherungen
und Vermögensbildung.**

Service-Center Wüstenrot & Württembergische,
Marktstr. 24, 17309 Pasewalk

Wüstenrot Bezirksleiter Stephan Sihorsch, Telefon 03973 2048190

Wüstenrot Bezirksleiter Ralf Meistring, Telefon 03973 225282

Württembergische Generalagent

Burkhard Harke, Telefon 03973 2048189

Vertriebsassistentin Elvira Harke, Telefon 03973 2048189

Wir sind jederzeit für Sie da und beraten gerne – auf Wunsch nach telefonischer Vereinbarung auch gerne bei Ihnen zu Hause!



Ihr Fels in der Brandung.



Wünsche werden Wirklichkeit.



**Das eigene
Zuhause.
Leichter als
gedacht.**

**Finanzieren Sie mit
der Sparkasse ganz
einfach Ihre eigene
Traumimmobilie.
Jetzt beraten lassen.**



www.sparkasse-uecker-randow.de



WEINECK PARKETT UND BODENBELÄGE



Verkauf und Verlegung von:

- Parkett
- Laminat
- Teppichböden
- PVC-, CV-Beläge

Roßstr. 1, 17309 Pasewalk, Tel.: 03973-200466, Fax 03973-200467
Mobil: 0171-7825035

Enrico Manthe

Malerarbeiten

Maler- und Tapezierarbeiten
Fassadengestaltung
Dachbeschichtung &
Fußbodenarbeiten

Springweg 6, 17321 Plöwen
Tel. 0151 121 563 23, waskes@web.de



Elektro-Engel

• elektrische Hausgeräte
aller Hersteller



Wir suchen

Elektro-Installateure

4-Tage-Arbeitswoche • Entlohnung nach Tarif

Dipl.-Ing. (FH) Lutz Engel
Feldstraße 12 · 17309 Pasewalk · Tel. 0 39 73/44 16 18
Fax 0 39 73/44 51 19 · Funk 0171/777 41 98
E-Mail: eep1@gmx.de



Foto/Grafik: Hanlo Haus - www.hanlo.de

Hier sind Sie in guten Händen

IHR HEIM UNSERE AUFGABE

Hier sind Sie in guten Händen
IHR HEIM UNSERE AUFGABE



Maßgeschneiderte Küchen vom Spezialisten

**MIT ABSTAND DIE
BESTE PLANUNG!**

JETZT TERMIN VEREINBAREN



Wir sind Mitglied der führenden Gemeinschaft
für Küchenspezialisten in Europa: www.derkreis.de
Woldegker Chaussee 7 • 17098 Friedland • Telefon: 039601 2810



Foto: pixabay.com

In schweren Stunden...



Bestattungshaus Pommersches Land

Inh. Fam. Kelichhaus

Pasewalk • Prenzlauer Str. 9 • Tel.: 03973/21 06 44

Viereck • Hauptstraße 24 • Tel.: 039748/5 50 90

Löcknitz • Chausseestr. 80 c • Tel.: 03 97 54 / 52 50 36

E-Mail: kelichhaus@bestattungen-uecker-randow.de

Internet: www.bestattungen-uecker-randow.de

Traueranzeigen

„Es wird nie der richtige Tag sein, es wird nie der richtige Zeitpunkt sein. Es wird nie alles gesagt sein und es wird immer zu früh sein. Und doch wird irgendwann der Moment kommen, in dem wir schweren Herzens eine Hand lassen müssen, ohne einen richtigen Abschied nehmen zu können. Jedoch lassen wir nie den Menschen daran los,

denn mit seinen hinterlassenen Spuren bleibt er für immer im Herzen.“ Jeder Einzelne weiß, wie schwer es ist, von einer geliebten Person Abschied zu nehmen. Und jeder Einzelne weiß ebenso, wie schwierig es ist, die passenden Worte für das Lebewohl zu finden. Gerne berät Sie LINUS WITTICH zu Ihrer persönlichen Beileidsbekundung.



Herzlichen Dank

sagen wir allen, die uns durch stillen Händedruck, Blumen- und Geldspenden sowie durch das persönliche Erscheinen ihre herzliche Anteilnahme zum Ableben meiner lieben Mutter, Oma und Uroma

Loni Gutzmann

bekundeten und uns Trost spendeten.

Besonderer Dank gilt den lieben Nachbarn, dem Gasthof Sandförde sowie dem Bestattungsinstitut Gutzmer.

**In stiller Trauer
Tochter Elke und
Enkeltochter Susanne mit Familie**

Sandförde, im Mai 2023





Renovieren statt neu bauen

Geld sparen durch gute Dämmung: Moderne Fenster machen Häuser zukunftssicher

(djd). Ein neues Eigenheim zu bauen, ist für viele Familien aktuell fast nicht mehr bezahlbar. Denn wie das Statistische Bundesamt mitteilt, sind die Preise für den Neubau konventionell gefertigter Wohngebäude in Deutschland im November 2022 um 16,9 Prozent gegenüber November 2021 gestiegen. Untersucht man die Zeitspanne ab 2010, stellt man sogar eine Teuerung von rund 40 Prozent fest. Der Trend geht nun eher zum Renovieren oder Sanieren eines alten Bestandshauses, anstatt ein ganz neues Gebäude zu kaufen. Wer sich für das Aufmöbeln entscheidet, darf die Fenster nicht vergessen.

Gute Wärmedämmung lohnt sich

Nicht nur die Baukosten sind derzeit hoch, sondern auch die Preise für Heizenergie. Wer sowieso eine Renovierung oder Sanierung plant, sollte daher auf eine sehr gute Wärmedämmung Wert legen. Diese hält die Heizkostenrechnung klein, denn sie sorgt für einen niedrigen Energieverbrauch. Ein Energiesparrechner unter windowcalculator.rehau.com/de kalkuliert anhand verschied-

ener Faktoren die möglichen Einsparpotenziale bei einem Fenstertausch im eigenen Haus. Ein Beispiel: Bei einem Wechsel von alten Holz- oder Kunststofffenstern der 1980er-Jahre hin zu Fenstern aus aktuellen Geneo Profilen von Rehau kann sich der Energieverlust allein durch diese neuen Fenster um bis zu 76 Prozent reduzieren. Ein weiterer Pluspunkt der modernen Fenster mit Wärmeschutzglas: An heißen Sommertagen bleiben die Räume angenehm kühl.

Welche Optik passt zum Haus?

Neue Fenster sorgen in der Regel auch für einen besseren Lärmschutz und dadurch für eine erhöhte Wohnqualität. Die Nachbarkinder, die laut auf dem Trampolin toben oder der bellende Hund von gegenüber sind nicht mehr so stark zu hören. Zudem hat man mit einer Renovierung auch gleich die Möglichkeit, die Optik des Hauses aufzufrischen. Fensterprofile aus Kunststoff sind

beispielsweise in bunten Farben, in täuschend echter Holzoptik, mit Strukturlack oder im modernen Aluminium-Look erhältlich. Dabei müssen sie innen und außen nicht gleich aussehen. Eine bewährte Kombi ist beispielsweise ein Innenrahmen in Weiß mit einem Außenrahmen, der farblich auf die Hausfassade abgestimmt ist. Dabei können sich die neuen Fenster beinahe jeder Gegebenheit in der Bestandsimmobilie anpassen.

Ihr regionales Immobilienteam vor Ort!
 Seit über 29 Jahren sind wir für Sie im
 Uecker-Randow-Gebiet unterwegs.

TOP-DIENSTLEISTER
 2022
Mehr Infos

★★★★★
SEHR GUT
 813 Bewertungen

davon sind
 794 Bewertungen
 aus 7 anderen Quellen

HORN
 IMMOBILIEN
Ihr Familienmakler!

Chausseestraße 24
17321 Löcknitz

039754 18 96 58
www.horn-immo.de

*auf ProventExpert.com

DR. LEHNER
 IMMOBILIEN

Von der Elbe bis zur Ostsee

**WIR KENNEN DEN WERT
 IHRES HAUSES**

**Sebastian Copius
 & Beate Wagner**
 IMMOBILIENBERATER

Jetzt Immobilie bewerten lassen!
03834-4398822
dr-lehner-immobilien.de

FACTS MONEY

**FAIRSTES
 PREIS-LEISTUNGS-
 VERHÄLTNIS**

HORN IMMOBILIEN

10 weitere Immobilienmakler
 erhielten die Note Sehr Gut
 Im Test: 31 Immobilienmakler
 in Deutschland

Ausgabe 6/2022

Fairstes Preis-Leistungs-Verhältnis!

- schnelle Abwicklung
- registrierte Kaufinteressenten
- individuelle Wertermittlung
- Profi Immobilien Video
- virtueller 360° Rundgang
- erstellen des Energieausweises

0395 5 70 66 69 • www.horn-immo.de

HORN
 IMMOBILIEN

Ihr Familienmakler!



*Unsere Kunden
sind die
beste Werbung*



**Immobilienkaufmann
Ralf Pete**
Tel.: 03973- 4490858
Mobil: 0170-2837799

*Ich kann die Firma BePe-Immobilien nur empfehlen,
ehrlich, zuverlässig, kundenfreundlich.
Sehr gute Beratung und akkurate Kaufabwicklung.
Es werden keine zu hohen Bewertungen taxiert.
Sie bleiben am realen Marktpreis. Preis entspricht
dem Wert der Immobilie. Provision steht dort
nicht im Vordergrund.*

Vielen Dank, V. Pieke

Alles dicht unterm Dach

(djd). Eigenheime in kubischer Architektur, ob ein- oder mehrgeschossig, stehen hoch im

Kurs: Mit ihren klaren Linien vermitteln sie zeitlose Eleganz, ermöglichen das barrierefreie



Wohnen auf einer Ebene und bieten mit dem Flachdach, ohne Schrägen in den darunter liegenden Zimmern, einen hohen Nutzwert sowie eine effektive Raumausnutzung. Wichtig bei flachen Dächern ist eine verlässliche Abdichtung sowie eine wirksame Wärmedämmung. Speziell dafür ausgelegte

Dämmsysteme wie BauderECO F erfüllen nicht nur diese Anforderungen, sondern unterstützen gleichzeitig ein nachhaltiges Bauen. Das Material besteht zu zwei Dritteln aus Biomasse, ist umweltfreundlich und fördert ein gesundes Wohnklima. Unter www.ratgeberdach.de gibt es weitere Tipps.

*Wohnen - Leben
Wohlfühlen*



Ihr Vermieter seit 1954

Wir bieten:

- bezugsfertige Wohnungen zu fairen Preisen
- Serviceleistungen

Nutzen Sie Ihre Vorteile in unserer Genossenschaft!







WOHNUNGSBAUGENOSSENSCHAFT PASEWALK eG
Grünstraße 7 • 17309 Pasewalk • Tel.: 03973/20880
www.wbg-pasewalk.de

Qualitätsumzüge zum besten Preis




Neubrandenburger Möbelspedition

**Friedrich-Engels-Ring 1
17033 Neubrandenburg
Tel. 0395 4 22 99 99**

weitere Leistungen:

- ✓ Entrümpelung
- ✓ Wohnungsauflösung
- ✓ Küchen- & Möbelmontagen
- ✓ Tresor- & Klaviertransporte
- ✓ Bereitstellung von Lagerflächen
- ✓ bundesweit & international und vieles mehr...



**Der Spezialist für Seniorenzüge
Full-Service-Umzug und Rundum-Sorglospaket
www.umzug-2000.de**

WIR SUCHEN EIN ZUHAUSE

Wo ist mein Rudel? – Bin ich verloren gegangen wie ein Taschentuch?

(PN/CL). Am 23. 2023 Mai am späten Abend, 22:30 Uhr ist uns in Pragsdorf ein umherirrender Hund zugelaufen. Der schwarze mittelgroße Spitz ohne Halsband, mit Kennung schien recht orientierungslos. Er ist maximal 5-6 Jahre alt und natürlich Fremden gegenüber sehr misstrauisch. Im Tierheim ist er anderen Hunden und Katzen gegenüber ruhig. Letztlich ist diese Umgebung für ihn jedoch eine Ausnahmesituation, in der er sich natürlich nicht heimisch fühlt. Daher sind die Mitarbeiter auch unterschiedlicher Meinung, je nach Situation charakterisieren sie ihn noch vom kleinen Schisser bis zum reifen Macho. Fakt, er hat keinen Chip und ist unkastriert. Wie schrecklich für ihn die ungewohnte Situation ist, kann man nur ahnen. Ist seinem Frauchen/Herrchen etwas passiert? Sehnt man sich nach ihm so, wie er ganz sicher zurückmöchte? Die Rasse ist für großes, loyales Verhalten bekannt. Oder wurde Chomber, vorübergehender Name, im Stich gelassen und ist es sein Glück hier zu sein? Auf jeden Fall ist es merkwürdig, dass er nicht vermisst wird. Wenn sein Halter ihn nicht mehr versorgen konnte oder wollte, egal aus welchem Grund, findet sich immer eine Lösung. Bitte melden Sie sich dem Hund zuliebe. Falls jemand dieses hübsche seltene Kerlchen kennt, ist auch diese Kenntnis an das Tierheim für Chomber wichtig. Wenn Sie Ihr Tier auch immer kontrolliert denken, achten Sie **b i t t e** trotzdem auf die Registrierung bei Tasso, lassen sie ihn Chippen und/ oder eine Rufnummer an seinem Halsband anbringen. Wie man wieder einmal traurig sieht, passiert es doch, dass man verloren geht wie ein Taschentuch. Dann ist für alle wunderbar, wenn schnell Gewissheit herrscht.



Tierheim Sadelkow „Sonnenschein“
039606 20597 optimal 12:00 – 14:00 Uhr.



Gnadenhof & Tierheim Sadelkow „Sonnenschein“ e. V. haben 25 Jahre durchgehalten ...

**... das wird am 24.6. von
10:00 – 16:00 Uhr gefeiert!**

(PN/CL). Herzlich willkommen bei unseren Tieren, auf unserer Festwiese, mit dem Tierschutzkasperle, dem Tierpräparator, bei Hunderunden- und Rallys mit eigenen oder geborgten Vierbeinern und noch einigen Überraschungen. Natürlich gibt es wie bei jeder Party Essen, Trinken und auch der Kaufrausch wird bedient! **Dank Eurer Hilfe geht's weiter – tapfer wie unsere Tiere: niemals aufgeben!** Foto: C. Liebau



pixabay



Stadt Pasewalk



F E R I E N
F R E I Z E I T
A N G E B O T E

2023

Für das Ferien-Freizeit-Programm ist keine Anmeldung erforderlich.
Jede Veranstaltung dauert ca. 1,5 - 2 Stunden



STADTBIBLIOTHEK

Sommerleseclub

Während der gesamten Ferienzeit kann man am **Sommerferien-Leseclub** kostenlos teilnehmen.
Anmeldekarten und Infolyer gibt es ab sofort in der **Bibliothek, dem Museum und in der Stadlinformation**.
Es warten stapelweise nagelneue Bücher auf euch.
Der Leseclub richtet sich hauptsächlich an Kinder ab dem 10. Lebensjahr



FUSSBALLVEREIN PASEWALK

11. Fußballferiencamp 17.07. – 21.07.2023

auf dem Trainingsgelände des Pasewalker FV.
Nähere Informationen sowie das Anmeldeformular finden Sie unter www.pasewalker-fv.de



Für alle Veranstaltungen Änderungen vorbehalten

LINDENBAD

2. Schwimmtechnik erlernen

Wann? Mittwoch **16. August 2023**
11 Uhr – 12 Uhr

Kurs kostenlos
Eintritt Lindenbad
Kinder bis 6 Jahre frei



23. Ferienerlebnistag im Lindenbad

Inkl. Rutschwettbewerb
Basteln, Spielspaß, Kaffee, Kuchen & Grill
Zusammen mit dem Arbeitslosenverband

Wann? Mittwoch **23. August 2023**
12 Uhr – 17 Uhr

Wo? **Lindenbad Pasewalk**
Am Lindenbad 1
17309 Pasewalk

Eintritt Lindenbad frei!

STADTBIBLIOTHEK

Ferienleseclub – Kreativ Tag für alle
Leselustigen! Geschichten aus dem Leseclub
illustrieren, malen & basteln

Wann? Mittwoch 19. Juli 2023
um 10 Uhr

Wo? Bibliothek Pasewalk
Grünstraße 59
17309 Pasewalk



LOKSCHUPPEN

Führung durchs Gelände, Schwellen rammen,
Fahradstrecke, Draisine-Fahrt

Wann? Mittwoch 26. Juli 2023
ab 10 - 18 Uhr

Wo? Lokschuppen Pasewalk
Speicherstraße 14
17309 Pasewalk



MUSEUM PASEWALK KREATIV

Wann? Jeden Ferientag

18. Juli 2023
25. Juli 2023
01. August 2023
08. August 2023
15. August 2023
22. August 2023

in den Öffnungszeiten
des Museums
10-13 Uhr, 14-16 Uhr

Wo? Museum Pasewalk
Prenzlauer Straße 23a
17309 Pasewalk



NATURFÜHRUNG

Exkursion und Spurensuche mit Harald
Janzen für Ferienkinder ab 10 Jahren
(Lupe + Getränk nicht vergessen!)

Wann? Mittwoch 2. August 2023
10 Uhr

Wo? Grünes Klassenzimmer/
Am Forsthaus
17309 Pasewalk



FEUERWEHR PASEWALK

mit Spiel & Spaß die Aufgaben
der Feuerwehr entdecken
Für Kinder aller Altersgruppen

Wann? Donnerstag 09. August 2023
um 10 Uhr

Wo? Freiwillige Feuerwehr Pasewalk
Pestalozzistraße 24
17309 Pasewalk



INFOS

Clevere Projektidee? LEADER kann unterstützen!

(PN/Landkreis Vorpommern-Greifswald). Die Strategie für lokale Entwicklung (SLE) der LEADER-Aktionsgruppe (LAG) „Flusslandschaft Peenetal“ ist für die neue Förderperiode 2024 bis 2029 anerkannt worden. Damit kann die Umsetzung der SLE ab 1. Januar 2024 mit der Unterstützung aus dem Europäischen Landwirtschaftsfonds für die Entwicklung des ländlichen Raums (ELER) erfolgen. Die LAG „Flusslandschaft Peenetal“ ruft dazu auf, neue Projektideen einzureichen.

Im Fokus stehen die vier Handlungsfelder Umwelt und Natur, Kultur und Bildung, Regionale Wirtschaftsentwicklung sowie Daseinsvorsorge und Lebensqualität. Es ist möglich, konkrete Projektideen bis zum **31.07.2023** beim Regionalmanagement der LAG „Flusslandschaft Peenetal“ in Anklam einzureichen. „Der Aufruf richtet sich im Besonderen an Gemeinden, lokale und regionale Vereine, Verbände und Institutionen in den ländlichen Regionen, die die nachhaltige regionale Entwicklung

vorantreiben wollen“, so Landrat Michael Sack. „Ich kann alle nur ermuntern, sich zu bewerben.“

Interessierte aus den Amtsbereichen Peenetal/Loitz, Jarmen/Tutow, Züssow, Anklam Land und aus der Stadt Anklam können sich an das Regionalmanagement wenden unter: 03834 8760 3118 oder per E-Mail an thomas.sigusch@kreis-vg.de.

Weitere Informationen sind auf der Webseite <https://www.leader-peenetal.de/> zu finden.

Weiterbildung Kitaleitung an der VHS Anklam erfolgreich abgeschlossen – neuer Kurs startet im September

(PN/Landkreis Vorpommern-Greifswald). Kitaleiterinnen und Kitaleiter werden in unserem Land dringend gebraucht. An der Volkshochschule in Anklam wurden jetzt 13 Männer und Frauen zu Leitungskräften weitergebildet. In Kooperation mit dem Jugendamt verteidigten die Teilnehmenden ihre Hausarbeit im Kolloquium und erhielten das ersehnte Zertifikat. Sie werden ihre Fähigkeiten demnächst in Kita-Einrichtungen unter Beweis stellen. Ein Kitaleiter beziehungsweise eine Kitaleiterin kümmert sich um die Gestaltung der pädagogischen Bildungsarbeit in der Einrichtung, koordiniert die Elternarbeit, leitet die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in der Einrichtung an und sorgt für die Weiterbildung der Beschäftigten. All das und vieles mehr haben die 13 Erzieherinnen und Erzieher auf ihrem Weg zu einer professionellen Leitungskraft gelernt. Acht Monate dauerte die Qualifizierung. Zum Inhalt der Weiterbildung gehörten unter anderem auch die Rechtsgrundlagen im Kita-Bereich, Mitarbeiterführung und Teamentwicklung, Konfliktbearbeitung und viel Organisatorisches im Bereich Büro-



Kitaleitung-Ausbildung: (v. l.) Diana Hadrath, Nanny Rose, Mandy Reich, Anne Vormelchert und Andrea Jäger, Foto: ZVG

Organisation und Öffentlichkeitsarbeit. Ein neuer Kurs startet bereits am 06.09.2023 in der Volkshochschule Vorpommern-Greifswald an der Arbeitsstelle Anklam. Restplätze sind vorhanden. Wer

Interesse hat, kann sich über www.vhs-vg.de anmelden oder direkt in der VHS in Anklam, Markt 7. Weitere Informationen gibt es telefonisch unter der 03834 8760-4820 bei Andrea Jäger.

Jägerprüfungskommission neu bestellt

(PN/Landkreis Vorpommern-Greifswald). Die neu bestellte Jägerprüfungskommission des Landkreises Vorpommern-Greifswald nimmt ihre Arbeit auf. Ende Mai wurden in den Räumen der Deutschen Wildtier Stiftung in Klepelshagen insgesamt 21 Prüferinnen und Prüfer für die nächsten fünf Jahre bestellt. Dieter Wille, 2. Stellvertreter des Landrates und Ordnungsamtsleiterin Norma Pahl überreichten die Bestellsurkunden.



Unter den Prüferinnen und Prüfern sind neue Gesichter zu finden, aber auch langjährige Mitglieder sind wieder dabei: So nehmen Peter Neumann und Dr. Dietrich Thiele Jägerprüfungen im Landkreis seit 1998 ab und Eckhard Franke sowie Jörg Wagemann sind bereits seit 1991 Prüfer.

Die Untere Jagdbehörde ist zu-

ständig für die Durchführung der Jägerprüfung. Der Landrat bestellt hierzu Mitglieder der Prüfungskommission, die über die erforderliche Befähigung verfügen. Im Landkreis Vorpommern-Greifswald gab es in den vergangenen Jahren ein bis zwei Jägerprüfungen. Nach der Gründung neuer Jagdschulen sowie einer insgesamt gestiegenen Nachfrage nach Prüfungsterminen konnten in diesem Jahr bereits sieben Jägerprüfungen stattfinden. Künftig sollen es jährlich sieben bis neun Termine sein. *Foto: ZVG*

Frühlingsaufschwung hält an – Arbeitslosenquote sinkt deutlich unter 9 Prozent

(PN/Agentur für Arbeit Greifswald). Die Zahl der arbeitslosen Männer und Frauen ist im Vergleich zum Vormonat um 440 Personen auf aktuell 9.696 gesunken. Die Arbeitslosenquote sank von 9,0 Prozent im April auf 8,5 Prozent.

Im Vorjahresvergleich sind weiterhin die Auswirkungen des Angriffskrieges auf die Ukraine auf den Arbeitsmarkt sichtbar.

Im Landkreis Vorpommern-Greifswald waren im Mai 9.696 Frauen und Männer arbeitslos gemeldet. Das entspricht einer Arbeitslosenquote von 8,5 Prozent. Im Vergleich zum Vormonat ist die Arbeitslosigkeit um 440 Personen zurückgegangen. „Der Rückgang ist saisonal üblich entspricht dem Niveau von Mai 2019 sowie Mai 2022“, so Andreas Wegner, Leiter der Arbeitsagentur Greifswald. „Die Frühjahrsbelebung machte sich insbesondere in der Geschäftsstelle Wolgast, wozu auch der nördliche Teil der touristisch geprägten Insel Usedom gehört, bemerkbar.“ Hier sank die Arbeitslosigkeit innerhalb eines Monats um 171 Personen beziehungsweise um 9,6 Prozent. Die Arbeitslosenquote der Geschäftsstelle Wolgast lag im Berichtsmonat bei 7,3 Prozent und ist damit die zweitniedrigste innerhalb des Landkreises, nach der Geschäftsstelle Greifswald mit 6,3 Prozent.

Von dem Rückgang der Arbeitslosigkeit gegenüber April profitieren alle Personengruppen. „Erfreulich ist vor allem der kontinuierliche Rückgang bei der Langzeitarbeitslosigkeit“, sagt Agenturleiter. Im Berichtsmonat registrierte die Arbeitsagentur 3.636 Menschen, die bereits ein Jahr und länger auf Jobsuche sind, 39 weniger als vor einem Monat. Gegenüber dem Vorjahresmonat ist das ein Rückgang um 50 Personen. Insgesamt hat sich die Arbeitslosenzahl gegenüber Mai 2022 um 901 Personen erhöht. Im Vorjahresmonat waren 8.795 Frauen und Männer arbeitslos gemeldet. „Damals lag die Arbeitslosenquote bei 7,8 Prozent, dem niedrigsten Mai-Wert seit der Wiedervereinigung“, erläutert Andreas Wegner.

Den größten Anstieg verzeichnete man bei ausländischen Personen. Aktuell sind 1.442 Personen mit ausländischem Pass arbeitslos gemeldet. Das sind 730 mehr als vor einem Jahr.

Im Mai herrschte auch wieder viel Bewegung auf dem Arbeitsmarkt. So meldeten

sich 396 Frauen und Männer nach Beendigung ihres Arbeitsverhältnisses arbeitslos, 51 weniger als vor einem Jahr. Demgegenüber standen 681 Arbeitsaufnahmen, 69 mehr als im Mai 2022. „Von den Einstellungen profitieren nahezu alle Berufsgruppen“, berichtet der Agenturleiter. Besonders viele Arbeitsaufnahmen fielen in die Bereiche Verkauf, Lebensmittel- und Gastgewerbeberufe sowie Reinigung. Die Förderung der beruflichen Weiterbildung ist ein wichtiges Instrument, um Arbeitslosigkeit zu beenden. Im Mai wurden insgesamt 835 Frauen und Männer in Umschulungen oder Fortbildungen auf eine neue Tätigkeit vorbereitet. 549 Menschen unterstützten die Arbeitsagentur und die Jobcenter im Zusammenhang mit der Aufnahme einer neuen Beschäftigung.

Arbeitslosenquoten in den Geschäftsstellen

Anklam 9,5 Prozent,
Greifswald 6,3 Prozent,
Pasewalk 13,0 Prozent,
Ueckermünde 11,2 Prozent,
Wolgast 7,3 Prozent

Die Zahl der arbeitslosen Personen ist im Vergleich zum Vorjahresmonat in allen Geschäftsstellen angestiegen. Insgesamt waren im aktuellen Berichtsmonat 901 Personen mehr arbeitslos als vor einem Jahr. In der Geschäftsstelle Wolgast fiel der Anstieg mit 18,3 Prozent bzw. 249 Frauen und Männern am stärksten aus. Vergleichsweise gering fiel der Anstieg mit plus 116 Personen bzw. 7,3 Prozent in der Geschäftsstelle Anklam aus.

Unterschiede zwischen den Rechtskreisen im Vorjahresvergleich

SGB III – + 6,8 Prozent
SGB II – + 11,9 Prozent

Die Agentur für Arbeit (Rechtskreis SGB III, Arbeitslosenversicherung) betreute im Mai 3.014 Arbeitslose und damit 191 mehr als vor einem Jahr. Die Jobcenter (Rechtskreis SGB II, Grundsicherung) waren für 6.682 arbeitslose Personen verantwortlich, 710 mehr als im Mai 2022.

Geldleistungen

Im Mai erhielten 2.750 Personen Arbeits-

losengeld, 225 mehr als vor einem Jahr. Die Zahl der erwerbsfähigen Leistungsberechtigten in der Grundsicherung für Arbeitsuchende (SGB II) lag bei 13.317. Gegenüber Mai 2022 ist dies ein Anstieg um 753 Personen.

Stellenmarkt

Dem Arbeitgeber-Service von Arbeitsagentur und der Jobcenter im Landkreis wurden im Mai 419 neue Stellen gemeldet. Aktuell laufen die Besetzungsprozesse für 2.938 Arbeitsangebote.

Die neuen Offerten stammen aus nahezu allen Wirtschaftszweigen, vor allem aus dem Handel (88), dem Gesundheits- und Sozialwesen (74), dem Gastgewerbe (48) und der Öffentlichen Verwaltung mit 39 neuen Stellenangeboten.

Hinter den 419 neuen Stellenangeboten verbergen sich die unterschiedlichsten Gesuche: Änderungsscheider/in, Gabelstaplerfahrer/in, Chemielaborant/in, Fitnesstrainer/in, Gärtner/in Friedhofsgärtnerei, Küster/in, Solarmonteur/in, Ökotoxikologin/ Ökotoxikologe, Kartenkontrolleur/in, Reitlehrer/in u.v.m.

Ausbildungsmarkt

Im Mai waren noch 502 Mädchen und Jungen bei der Arbeitsagentur als Ausbildungssuchend gemeldet. Ihnen stehen aktuell noch 748 unbesetzte Lehrstellen gegenüber.

„Seit nunmehr gut einem Jahr kann die Arbeitsagentur wieder gemeinsam mit regionalen Partnern uneingeschränkt Ausbildungsmessen und kleinere berufskundliche Veranstaltungen durchführen“, freut sich Andreas Wegner. „Der Andrang bei den Berufsmessen hat im Vergleich zur Zeit vor der Corona-Pandemie deutlich zugenommen.“ Daneben organisiert die Arbeitsagentur aber auch regelmäßig kleinere Veranstaltungen für Jugendliche und Eltern. „Beispielsweise findet am 19. Juni um 17 Uhr ein digitaler Informationsabend für Eltern statt, deren Kinder die Schule im Sommer verlassen und sich fragen, unter welchen Bedingungen sie weiterhin Kindergeld erhalten können“, lädt Wegner ein. Weitere Informationen und Termine finden Interessierte unter www.arbeitsagentur.de/greifswald unter der Kachel „Veranstaltungen und Termine“.

Ausblick

Für die Sommermonate erwartet Andreas Wegner wenig Bewegung am Arbeitsmarkt. Lediglich der Vorjahresabstand wird sich wieder zunehmend verkleinern. Grund dafür ist die sukzessive Betreuung der Geflüchteten aus der Ukraine durch die Jobcenter ab Juni 2022.

Bundesagentur für Arbeit
Statistik

Bestand an Arbeitslosen und Arbeitslosenquoten auf Basis aller zivilen Erwerbspersonen
Agentur für Arbeit Greifswald und ausgewählte Regionen (Gebietsstand: Mai 2023)
Mai 2023, Datenstand: Mai 2023

Datenrevisionen können zu Abweichungen gegenüber Auswertungen mit früherem Erstellungsdatum führen.

Region	Rechtskreis insgesamt								darunter: Rechtskreis SGB II					
	Bestand an Arbeitslosen				Arbeitslosenquote (in %)				Bestand an Arbeitslosen					
	Berichtsmonat	Veränderung zum Vormonat		Veränderung zum Vorjahresmonat		Berichtsmonat	Vormonat	Vorjahresmonat	Berichtsmonat	Veränderung zum Vormonat		Veränderung zum Vorjahresmonat		
		absolut	in %	absolut	in %					absolut	in %	absolut	in %	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13		
Geschäftsstelle Greifswald	2.742	-121	-4,2	202	8,0	6,3	6,6	5,9	1.809	-68	-3,6	132	7,9	
Geschäftsstelle Pasewalk	1.921	-42	-2,1	151	8,5	13,0	13,3	12,0	1.445	4	0,3	155	12,0	
Geschäftsstelle Ueckermünde	1.715	-12	-0,7	183	11,9	11,2	11,4	10,1	1.283	9	0,7	195	17,9	
Geschäftsstelle Anklam	1.707	-94	-5,2	116	7,3	9,5	10,1	8,9	1.145	-44	-3,7	89	8,4	
Geschäftsstelle Wolgast	1.611	-171	-9,6	249	18,3	7,3	8,0	6,1	1.000	-14	-1,4	139	16,1	
Greifswald, Hansestadt	2.037	-72	-3,4	148	7,8	6,4	6,7	6,0	1.432	-41	-2,8	105	7,9	
Rostock, Hanse- und Uni-Stadt	7.946	-151	-1,9	617	8,4	7,3	7,5	6,7	5.368	-81	-1,5	270	5,3	
Schwerin, Landeshauptstadt	4.643	84	1,8	533	13,0	9,3	9,3	8,4	3.429	44	1,3	382	12,5	
Stralsund, Hansestadt	3.320	-53	-1,6	431	14,9	11,7	12,0	10,2	2.512	-6	-0,2	167	7,1	
AA Greifswald	9.696	-440	-4,3	901	10,2	8,5	9,0	7,8	6.682	-113	-1,7	710	11,9	
AA Neubrandenburg	11.010	-384	-3,4	975	9,7	8,6	8,9	7,8	7.764	-73	-0,9	781	11,2	
AA Rostock	14.234	-367	-2,5	1.640	13,0	6,5	6,7	5,8	9.486	-197	-2,0	1.092	13,0	
AA Schwerin	17.067	-212	-1,2	2.139	14,3	7,0	7,1	6,1	11.227	-124	-1,1	1.469	15,3	
AA Stralsund	9.596	-387	-3,9	1.104	13,0	8,5	8,9	7,6	6.657	-49	-0,7	588	9,7	

Erstellungsdatum: 19.05.2023, Statistik-Service Nordost, Auftragsnummer 159593

© Statistik der Bundesagentur für Arbeit



Einladung zum Infogespräch

50Hertz informiert zur Stromnetzverstärkung zwischen Pasewalk und Iven

Zwischen Pasewalk und Iven soll bis 2028 eine neue 380-Kilovolt-Stromleitung entstehen. Sie ersetzt die bestehende 220-Kilovolt-Freileitung aus dem Jahr 1962. Im Raum Iven soll darüber hinaus ein neues Umspannwerk errichtet werden.

Dies ist notwendig, weil sich durch die Energiewende die Anforderungen an das Stromnetz ändern. Die Maßnahmen dienen der Erhöhung der Strom-Übertragungskapazität in Mecklenburg-Vorpommern und Brandenburg und unterstützen bei der Aufnahme von Strom aus Erneuerbaren Energien (Photovoltaik- und Windenergieanlagen) in der Region.

Über die Maßnahmen und den aktuellen Stand der Planungen informiert der Übertragungsnetzbetreiber 50Hertz mit seinem DialogMobil. Sie können dort auch Hinweise und Anregungen abgeben und erfahren, wie Sie sich in das Planungsverfahren einbringen können.



Hier macht 50Hertz mit seinem DialogMobil Station:

- **Friedland**, Am Markt
am Dienstag, den 18. Juli 2023 von 13 bis 16 Uhr
- **Wismar** (Uckerland), Am Dorfgemeinschaftshaus
am Dienstag, den 18. Juli 2023 von 17 bis 20 Uhr

Wir freuen uns auf Sie!

Weitere Informationen finden Sie unter:
50hertz.com/vorhaben53



Einladung zum Workshop „Ankommen in Vorpommern: Stadt, Land, Lust oder Frust?“

(PN/PM). Am Freitag, dem 07.07.2023 findet von 16:00 – 20:00 Uhr ein Austauschtreffen mit dem Titel „Wir und die Anderen?“ in den Räumen des Brückenbauer e. V., Neuer Markt 24 in 17309 Pasewalk statt. Diese Veranstaltung bietet Gelegenheit, sich über das Ankommen in unserer Region auszutauschen. Neben Informationen und Tipps haben auch persönliche Erfahrungen Platz. Wie ist es, neu in Vorpommern anzukommen? Wie steht es um unsere Willkommenskultur? Was passiert, wenn verschiedene Lebensentwürfe und -vorstellungen aufeinandertreffen? Wie finden wir eine gemeinsame Sprache und wo Verbündete? In gemeinsamer Runde geht es um das Kennenlernen von anderen Menschen, Kulturen, Wegen und Möglichkeiten. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, die Teilnahme ist kostenfrei. Herzlich willkommen!

Die Fortbildung wird organisiert in Kooperation der Koordinierungs- und Fachstelle Partnerschaften für Demokratie Stadt Pasewalk/UEcker-Randow-Tal mit dem RAA-Projekt perspekywa.

Anmeldung über die E-Mail:

perspekywa@raa-mv.de

Der Stadt Pasewalk mit dem Amt Uecker-Randow-Tal stehen Mittel zur Verfügung für Projekte, die Demokratie fördern und Vielfalt gestalten. Die Partnerschaft für



Demokratie wird im Rahmen des Bundesprogramms „Demokratie leben!“ vom Bundesministerium für Familie, Senioren, Frauen und Jugend gefördert.

Kontakt: Lokale Koordinierungs- und Fachstelle Stadt Pasewalk mit dem

Amt Uecker-Randow-Tal der Partnerschaften für Demokratie

schloss bröllin e. V., Tel: 039747 5650 22, E-Mail: demokratie-leben@broellin.de

www.demokratieleben-fuerpw.de, www.demokratie-leben.de

Foto: ZVG

ALT & JUNG

Interessante Gesprächsrunde mit Senior*innen

(PN/DS). Am 9. Mai 2023 stand in der Tagespflege Skrzyrczak ein besonderer Termin auf dem Plan. Pasewalks Bürgermeister Danny Rodewald war einer Einladung von Klaudia Skrzyrczak gefolgt und besuchte die Gäste der Tagespflege.

Beim Rundgang durch das Haus in der Lindenstraße konnte er sich von der gelungenen Umsetzung des Konzeptes überzeugen und mit Mietern der seniorengerechten 13 Wohnungen ins Gespräch kommen. So auch mit Marianne Wilk, die im Februar 2022 eine der ersten Bewohnerinnen des Hauses war. Die 87-Jährige ist seit mehr als 60 Jahren Pasewalkerin und freut sich, in der dritten Etage der Wohnanlage, die einst das Amt Uecker-Randow-Tal beherbergte, ein neues und schönes Zuhause gefunden zu haben. In der großzügig geschnittenen Wohnung konnte sie Teile ihres Mobiliars mitnehmen und fühlt sich richtig wohl.



Beim Rundgang durch das Haus ließ es sich Bürgermeister Danny Rodewald nicht nehmen, auch mit Mietern ins Gespräch zu kommen. Fotos: D. Schmidt

19 Mitarbeiter*innen betreuen die ca. 70 Klient*innen in der ambulanten Pflege, in der Tagespflege sorgen 12 Mitarbeiter*innen dafür, dass die möglichen 22 Gäste einen angenehmen und strukturierten Tag in der Einrichtung erleben können. „Dabei steht die Zeitungsschau, um sich anschließend zu den aktuellen Ereignissen in und um Pasewalk auszutauschen, ganz hoch im Kurs“, war von Klaudia Skrzypczak zu erfahren. Daher hatte sie auch die Idee, den Bürgermeister nach seinem Amtsantritt in die Tagespflege einzuladen, um den Senior*innen die Möglichkeit zu geben, ihre Fragen direkt an den Bürgermeister zu richten. „Vielen Dank für die Einladung“, so Danny Rodewald zu Beginn der Gesprächsrunde. Er überreichte der Pflegedienstleiterin der Tagespflege, Sylvia Braun einige Geschenke für die Senior*innen. Darunter auch das neue Pasewalk-Spiel, das im Zusammenhang mit der neuen Steganlage an der Uecker entstand, ein Buch zur Geschichte der Stadt Pasewalk und viele nützliche Dinge für den Alltag in der Tagespflege. Dann berichtete der Bürgermeister über aktuelle Entwicklungen in Pasewalk. Er ging auf den Baufortschritt der Straßensanierungen ein, berichtete über die Ansiedlung weiterer Investoren im Industriepark und die damit verbundenen Herausforderungen für die Infrastruktur, die gemeistert werden müssen und den Bau der Schulmensa in der Oststadt. Außerdem warb er für die neun geplanten Veranstaltungen im Jahr 2023, die im Rahmen des Uecker-Sommers für alle Generationen stattfinden werden. In dem Zusammenhang erläuterte er noch einmal die Namensgebung für den Ostseewelle-Weg und die Sanierungsmaßnahmen, ehe der Weg am 7. Juli offiziell eingeweiht wird. Danny Rodewald regte an, die Veranstaltungen gemeinsam



Die Senioren hatten für den Besuch des Bürgermeisters liebevoll den Frühstückstisch gedeckt.

zu besuchen und auch an den angebotenen Seniorenstadtrundfahrten im Herbst teilzunehmen. Die Gäste der Tagespflege interessierten sich auch für die geplanten Kino-Aufführungen mittels der neu angeschafften LED-Wand. So sollen Filme im Rahmen des Sommerkinos und des Museumstheaters aufgeführt werden. Aber



Bürgermeister Danny Rodewald hatte für die Senioren in der Tagespflege natürlich auch Geschenke dabei.

auch persönliche Fragen beantwortete der Bürgermeister ausführlich und so war die für diesen Besuch eingeplante Zeit schnell vorüber. Die Senior*innen bedankten sich für die angenehme und informative Gesprächsrunde und freuen sich schon auf die nächste Begegnung mit Bürgermeister Danny Rodewald.

zu besuchen und auch an den angebotenen Seniorenstadtrundfahrten im Herbst teilzunehmen. Die Gäste der Tagespflege interessierten sich auch für die geplanten Kino-Aufführungen mittels der neu angeschafften LED-Wand. So sollen Filme im Rahmen des Sommerkinos und des Museumstheaters aufgeführt werden. Aber

auch persönliche Fragen beantwortete der Bürgermeister ausführlich und so war die für diesen Besuch eingeplante Zeit schnell vorüber. Die Senior*innen bedankten sich für die angenehme und informative Gesprächsrunde und freuen sich schon auf die nächste Begegnung mit Bürgermeister Danny Rodewald.

Ab sofort gießen in der Kita „Am Storchennest“ auch die Kleinsten die Beete

(PN/PM). Einen ganz besonderen Kuchenbasar organisierten Heiko Schuldt & Marcel Albrecht zum 2. Pasewalker Stadtringfest. Sie präsentierten nicht nur den Stand 9, sondern boten auch Kaffee & leckeren Kuchen an. Diesen konnten sich die Besucher*innen gegen eine kleine Spende schmecken lassen. Die Aktion wurde super angenommen, so Heiko Schuldt. Insgesamt kamen an diesem Nachmittag 230,00 € zusammen. In Absprache mit der Kita „Am Storchennest“ Pasewalk erhielten die Kids pünktlich zur Eröffnung der Gartensaison 10 kleine Gießkannen, so können auch die Kleinsten das Gießen der neuen Hochbeete übernehmen. 200,00 €



Foto: ZVG

in bar nahm eine der Kitaleiterinnen, Frau Saß, entgegen. Die Kinder bedankten sich mit einem lauten – Dankeschön – auch Heiko Schuldt & Marcel Albrecht bedanken sich bei allen Besucher*innen, Freunden*innen und Nachbarn*innen für die tolle Unterstützung.

Pasewalker Schulen belegen Platz 2 beim Sparkassen Sportabzeichenwettbewerb des Landes

(PN/Kreissportbund VG e. V.). Die Auszeichnungsveranstaltung des Sparkassen Sportabzeichenwettbewerbs wurde am 10.05.2023 im Ozeaneum Stralsund durchgeführt. Der Landessportbund Mecklenburg-Vorpommern e. V. kürte rückwirkend für das Jahr 2022 sowohl Schulen als auch Vereine für ihre Anzahl an erfolgreich abgelegten Sportabzeichen. Die Platzierung ergibt sich dabei aus der Summe der erfolgreichen Sportabzeichen-Prüfungen im prozentualen Verhältnis zur Gesamt-schüler- und Mitgliederzahl.

Seit Anbeginn des Wettbewerbes 2015 stellt sich die Europaschule „Arnold Zweig“ jährlich der Herausforderung. Rund 50 % der Schüler haben erfolgreich das Deutsche Sportabzeichen abgelegt, sodass sich die Schule den 2. Platz in der Kategorie Regional-, Gesamtschulen, Gymnasien ab 401 SchülerInnen sicherte. Die Schlossbergschule Pasewalk nahm zum dritten Mal in Folge am Landes-Sparkassen-Sportabzeichenwettbewerb teil und erlangte wie in den Vorjahren den 2. Platz in der Rubrik der Förderschulen.

In den 5 Kategorien der Schulen gingen allein 10 Podiumsplätze nach Vorpommern-Greifswald. Das größte Präsent machten jedoch alle Mitwirkenden aus der Region, dem Kreissportbund Vorpommern-Greifswald e. V. Dieser wurde nämlich, dank der über 2.200 Sportabzeichen-Abnahmen, zum 7. Mal in Folge mit dem 1. Platz in der Rubrik der Stadt- und Kreissportbünde gekürt. Eine tolle Teamleistung, die aufgrund der zahlreichen Sportabzeichen-Tage im gesamten Landkreis unterstützt wird. Weitere Informationen unter www.ksbv-g.de.



Fotos: ZVG

Regional-, Gesamtschulen, Gymnasien ab 401 SchülerInnen

1. Platz: Lillienthal-Gymnasium Anklam
2. Platz: Europaschule „Arnold Zweig“
3. Platz: Martinschule Greifswald Evangelisches Schulzentrum

Förderschulen

1. Platz: Kleeblattschule Anklam
2. Platz: Schlossbergschule Pasewalk

Da geht noch was! – Jugendbeteiligung in Pasewalk



(PN/PM). Hi, mein Name ist Isabell Mittwoch und ich bin seit Anfang Juni 2023 das Gesicht für Jugendbeteiligung in Pasewalk. Jugendbeteiligung? Was ist das und was macht man da überhaupt? In Pasewalk fehlt es schon länger an Räumen und Angeboten für junge Menschen. Ich möchte mit Euch gemeinsam Ideen und Möglichkeiten entwickeln, das zu ändern. Seit einigen Wochen trifft sich donnerstags von 13:30 Uhr bis ca. 15:00 Uhr im Café Luna eine kleine Gruppe von inter-



Foto: ZVG

essierten Schülerinnen und Schülern, die gern gärtnerisch tätig werden möchte. Außerdem gibt es dort einen Raum, der von jungen Menschen gestaltet und natürlich belebt werden soll. Eine Gruppe hat sich hier schon im Kleinen kreativ ausgelebt und möchte sich bald am Graffiti versuchen. Dienstags bin ich von 15:00 Uhr bis 18:00 Uhr im Freizeitzentrum Happy together zu finden. Der Wunsch einen Skate- und Bikepark für Pasewalk zu bekommen wird hier großgeschrieben. Wir wollen uns demnächst einige Skateparks ansehen und dann mit Vertretern der Stadt

besprechen, wie so etwas hier möglich zu machen ist. Das sind nur einige Beispiele, die ich mit Euch zusammen angehen möchte. Habt ihr andere Ideen Pasewalk jugendfreundlicher zu gestalten? Immer her damit! Kommt einfach vorbei. Das Angebot ist kostenlos und richtet sich an alle zwischen 8 und 24 Jahren. Übrigens: vom 14. bis 16. Juli 2023 findet in Pasewalk ein Jugendfestival auf der Festwiese statt. Auch hier könnt Ihr mich kennenlernen und Eure Ideen mit vielen anderen jungen Menschen teilen. Kontakt: Isabell Mittwoch, Tel.: 0151 44933 092, E-Mail:

JugendPw@broellin.de.

Diese Maßnahme wird über den Träger schloss bröllin e. V. durch das Bundesprogramm „Das Zukunftspaket“ gefördert. Das Zukunftspaket für Bewegung, Kultur und Gesundheit ist ein Programm des Bundesministeriums für Familie, Senioren, Frauen und Jugend (BMFSFJ). Es wird umgesetzt von der Gesellschaft für soziale Unternehmensberatung (gsb) und der Stiftung SPI. Der Programmteil „Kinder- und Jugendbeteiligung im Zukunftspaket“ wird verantwortet von der Deutschen Kinder- und Jugendstiftung (DKJS).

Märchen-Kinder-Tag im Hotel Am Park

(PN/GS). 12 Mitarbeiter in Trachten vom Arbeitslosenverband Pasewalk wirbelten auf dem Gelände herum, waren an den Eis-, Kaffee-, Bier-, Waffel-, Popcorn- und Bratwurstständen im Einsatz. Der Clown, ein richtig stämmiger, lustiger Geselle war nicht zu übersehen. Das Gelände hinter dem Hotel war sehr gut „gefüllt“. Eltern und Großeltern freuten sich über die gute Laune ihrer Sprösslinge und diese hatten die Qual der Wahl: Hüpfburg, Springburg, Sandkästen, Schaukel und Rutsche standen bereit. Eine Glücksfee in ihrem Festgewand hatte viele heimliche Geschenke dabei. Der DJ Denny „berieselte“ den schönen bunten Platz. Ein Dank an alle Organisatoren! Den Kindernachmittag werden die Kinder so schnell nicht vergessen. Die Ergotherapeutin, Berenike Thiede aus Krugsdorf, nutzte den Nachmittag für ihre Idee. Angeregt von der „Beweg dich Route“ der Frau Dr. Bahr, möchte sie am See in Krugsdorf eine ähnliche Gesundheitsstrecke schaffen. Den Gemeinderat, die Feuerwehr und die Landfrauen hat sie schon im Boot. Alle wollen helfen.



Allerdings fehlten die nötigen Mittel für das Material.

Wer in der Sache helfen will und später im See baden möchte und sich danach an der Erdkuhle und im Wald die Gesundheit erhalten möchte, ist gerne willkommen.

Foto: G. Stricker

VEREINE

Pasewalk: Max-Hilmar Borchert gewann den Großen Preis

(PN/PM). Beim Pfingstturnier in Pasewalk war Max-Hilmar Borchert (Stechlin-Menz) der große Gewinner. Seine Erfolge wurden auch deshalb gefeiert, weil er erst vor wenigen Wochen wieder einen herben gesundheitlichen Rückschlag erlebt, der seine Fans schockierte. In Pasewalk war er sportlich wieder in Form und gewann den Großen Preis. Im Stechen des S-Springens setzte er sich gegen vier Konkurrenten durch und gewann das Springen auf dem 9-jährigen Dustie MHB (MBH steht für Max-Hilmar Borchert) mit

fehlerfreien 44,30 Sekunden. Mit 3 Sekunden Rückstand folgte Richard Robinson (Steffenshagen) auf der 8-jährigen Stute Cascadella FW. Den schnellsten Ritt lieferte Olaf Jürgens (Polzow), der mit Boritas Bay aber einen Fehler bekam und Dritter wurde.

Das Championat am Samstag, ein Punktesspringen Klasse S, konnte Olaf Jürgens mit Boritas Bay für sich entscheiden. Auch in diesem Springen lief es für Max-Hilmar Borchert gut, der auf Dustie MHB mit nur 26 Hundertstelsekunden Rückstand Zwei-

ter wurde. Anne Wejda (Barth-Rubitz) wurde auf ihrer 12-jährigen Celestial-Stute Cellestra Dritte.

Vor dem Championat, hat Max-Hilmar Borchert die Herren-Abteilung des M-Springens auf dem 7-jährigen Diarado-Sohn Disney gewonnen und ließ Rene Hackbarth (Holzendorf) mit Corinna und Celousia hinter sich. Die Damen-Abteilung gewann Christin Wascher (Redefin) mit der 8-jährigen Stute Steife Briese. Auch in dieser Abteilung wurde eine Reiterin Zweite und Dritte. Annelen Heinrich, z. Zt.

Studentin in Rostock, aber noch für ihren Heimalverein Polzow im Sattel, wurde auf Charletta Zweite, die ihr von Anna Ebel-Jürgens zur Verfügung gestellt wurde, und auf ihrer eigenen Stute Dorado Dritte. Anna Ebel-Jürgens und ihr Ehemann Ulf Ebel konnten aus gesundheitlichen Gründen nicht teilnehmen. „Es war das erste Mal, dass ich nicht in Pasewalk dabei sein konnte“, sagte Anna-Ebel Jürgens, die zusammen mit ihrem Mann zu den Leistungsträgern in der Region gehört. Drittgrößtes Springen in Pasewalk war ein Zwei-Sterne M am Sonntag, das Martin Kühl aus Wetzenow, Sohn des Turnierleiters, der für Polzow reitet, mit der 16-jährigen Stute C'est la vie gewonnen hat. Lena Schillmeier, ebenfalls eine Reiterin aus Polzow vom Stall Gesine & Olaf Jürgens, wurde auf dem 7-jährigen Hammond J Zweite vor Heiko Brehmer (Neustadt-Dosse) auf dem 8-jährigen Hengst Balvenie. Das Punktespringen Klasse M zuvor (M*) hat Anneleen Heinrich mit Charletta gewonnen. Florian Villwock aus Tempel bei Ribnitz wurde Zweiter und Dritter auf Quidditchj und Lucatoni. (fw)



Max-Hilmar Borchert auf dem 9-jährigen Dustie MHB (MBH gewann Max-Hilmar Borchert aus Stechlin-Menz den Großen Preis von Pasewalk). © Archiv Wego



Das Championat am Samstag, ein Punktespringen Klasse S, konnte Olaf Jürgens (Polzow) mit Boritas Bay für sich entscheiden. © Archiv Wego



Fotos: Steffen Waitz



Vorsicht Falle – Enkeltrick

(PN/EE). „Hallo Oma, hier ist dein Enkel. Ich hatte einen Unfall und brauche unbedingt etwas Geld für eine Kautions, sonst muss ich ins Gefängnis. Ein Freund kommt und holt das Geld ab ...“ So oder ähnlich haben schon tausende von Seniorinnen und Senioren einen Anruf erhalten. Dass es sich um Betrüger handelt, wissen die angerufenen Frauen und Männer nicht und tappen in die Falle. Tipps und Hinweise, wie man sich vor Schäden schützen kann, gab Hartmut Braun, ehemaliger Polizeihauptkommissar a. D. und Seniorensicherheitsberater vor interessierten Bewohnern aus der Pasewalker Oststadt im CURA-Seniorencentrum. Und das kam gut an. Viele berichteten aus eigener Erfahrung von betrügerischen Anrufen. Es ist gut, dass es diese aufklärenden Veranstaltungen gibt, loben die Besucher. Ein-



Renate Kroll von der Verkehrswacht UER bedankt sich bei dem Seniorensicherheitsberater Hartmut Braun. Foto: Elke Ernst

geladen hatte zu diesem Nachmittag die Verkehrswacht UER e. V.

Kenenlerntour

(PN/PM). Am 13.05.2023 starteten wir unsere 1. RENN-Rad-Kennenlerntour, in der sich unser Team bei einer gemeinsamen Ausfahrt vorgestellt hat. Wir hatten viele Gastfahrer dabei und bei schönstem Sonnenschein konnten insgesamt 37 Teilnehmer die Tour von knapp 80 km gemeinsam absolvieren. Wir bedanken uns für das große Interesse und freuen uns stolz mitteilen zu können, neue Mitglieder für unser Team gewonnen zu haben. Wer dieses Event verpasst hat und trotzdem Lust hat uns kennenzulernen ist herzlich willkommen und kann sich unter rennrad.hintersee@gmail.com anmelden. Jeden Sonntag trifft sich das Team zu einer gemeinsamen Trainingsfahrt. Impressionen sind ebenfalls zu finden unter Instagram hintersee.radteam oder unter www.radteamhintersee.de. Fotos: ZVG



Deutsch-Polnischer Kultursommer 2023 Orgelkonzert



Foto: D. Schmidt

**22. Juli 2023*19:00 Uhr
Marienkirche PASEWALK**

Die vom Orgelbauer Johann Gottfried Sauer erbaute Orgel der Marienkirche Pasewalk gehört zu den größten Organen der Region und wird von **Kantor und Organist Julius Mauersberger** klanggewaltig und virtuos gespielt. Im großen Kirchenraum der Marienkirche entwickelt der Orgelklang eine besondere Wirkung, denn die Akustik bringt unter anderem fünf Sekunden Nachhall mit sich. So werden die Kompositionen von César Frack, Max Reger und Johann Sebastian Bach zu einem einmaligen Klangerlebnis.



Verein Kirchenmusik Pasewalk e. V. • Baustraße 37, 17309 Pasewalk
info@inkolal-pasewalk.de

FAMILIENKINO in PASEWALK
VILS KASALO SAMUEL STRANDI
AMELIE RENNT

**Im Museumsgarten des Museums
28. Juli | 18 Uhr | Einlass 17 Uhr**

Hinweis: Der Eintritt ist kostenlos. Aus organisatorischen Gründen bitten wir Sie, sich ab dem 1. Juli Reservierungskarten bei der Stadtinfo abzuholen. Die Eintrittskarten erhalten Sie dann kostenlos am Abend der Veranstaltung am Einlass.

**Besuchen Sie uns auf unserer Internetseite
www.pasewalk.de**



THE CAVERN BEATLES
- Die besten Beatles seit den Beatles -
LIVE FROM LIVERPOOL - SOMMER OPEN AIR



**11. August 2023
Einlass: 18 Uhr
Beginn: 19 Uhr
Villa Knobelsdorff
PASEWALK**

Karten an allen örtlich bekannten Vorverkaufsstellen und Konzertkassen!
Weiter Infos und Tickets unter:
www.paulis.de
tickets@paulis.de
Tel.: 0531 346372

Karten gibt es ab 37,00 €

KULTUR- & SPORTTERMINE

Veranstaltungen im Juli 2023 und Kontakte:

Klub der Volkssolidarität

- Am Markt 8, Tel.: 444159
- 03.07. 13:00 Uhr Klubrat
13:00 Uhr Spielnachmittag
14:00 Uhr Chorprobe
- 04.07. 13:00 Uhr Bingo
- 05.07. 10:00 Uhr Geburtstag eines Mitgliedes
13:00 Uhr Treff der Kartenspieler
14:00 Uhr SHG Krebs
- 06.07. 10:00 Uhr Kegeln
- 07.07. Hilfe bei Einkäufen
- 10.07. 13:00 Uhr Treff der Brettspieler
14:00 Uhr Chorprobe
- 11.07. 14:00 Uhr Geburtstag des Monats für die Jubilare der Monate Mai und Juni
- 12.07. 13:00 Uhr Spielnachmittag
- 13.07. 12:00 Uhr Grillen – Mittagstisch mit Anmeldung
Hilfe bei Einkäufen
- 14.07. Hilfe bei Einkäufen
- 17.07. 13:00 Uhr Treff der Kartenspieler
- 18.07. 13:00 Uhr Bingo
- 19.07. 10:00 Uhr Geburtstag eines Mitgliedes
13:00 Uhr Spielnachmittag
14:00 Uhr Seniorenverband
- 20.07. 13:00 Uhr Bingo
13:00 Uhr Treff der Romméspieler
- 21.07. Hilfe bei Einkäufen
- 24.07. 13:00 Uhr Spielnachmittag
14:00 Uhr Chorprobe
- 25.07. 13:00 Uhr Kaffeepausenachmittag der OG Mitte mit Überraschung!
- 27.07. 10:00 Uhr Seniorenfrühstück mit Anmeldung
- 28.07. Hilfe bei Einkäufen
- 31.07. 13:00 Uhr Spielnachmittag

Kontakt- und Informationsstelle für

Selbsthilfe Vorpommern-Greifswald

Tel.: 2007513, An der Festwiese 38
Mo 09–12 Uhr, Do 13–17 Uhr
kiss-vg@volkssolidaritaet.de

Arbeitslosenverband/Arbeitslosentreff

Tel.: 443504, An der Festwiese 24

An der Festwiese 24

- 14.07. Aktion in der Möbelbörse

Scheringer Straße 6

- 04.07. Bademoden in der Kleiderkammer
05.07. Musikalischer Nachmittag in St. Marien
11.07. Handarbeitsnachmittag
19.07. Treff der Radler- bzw. Wanderfreunde
25.07. Handarbeitsnachmittag
28.07. Buchlesung mit Frau Krause

Schuldner- & Verbraucherinsolvenzberatung

Mo.–Fr. 08:00–16:00 Uhr

Kleiderkammer

Mo.–Fr. 09:00–15:00 Uhr

Möbelbörse

Mo.–Do. 08:00–15:00 Uhr u. Fr. 08:00–14:00 Uhr

Pasewalker Tafel

Mo.–Fr. 12:00–14:00 Uhr

Suppenküche

Mo.–Fr. 11:00–12:30 Uhr

Lesestube

Di.–Mi. 08:00–15:00 Uhr

Arbeiterwohlfahrt/Familienzentrum

Schützenstraße 1, Tel.: 210033

Keine Termin, da wir uns im Umzug befinden!

Cura Seniorenzentrum

Pestalozzistraße 20, Tel.: 221–0

Blaues Kreuz

Selbsthilfegruppe für Suchtkranke, Angehörige und Interessierte, Haußmannstraße 12, Treffen in Pasewalk in jeder geraden Kalenderwoche montags 19:00 Uhr

Behindertenverband Pasewalk e. V.

Gemeindewiesenweg 40, Tel.: 3197882
Sprechzeiten: Di 09:00–12:00 Uhr,
Do 14:00–16:00 Uhr oder nach Vereinbarung

Brückenbauer e. V.

Träger offener Arbeit für Menschen mit Behinderungen, Neuer Markt 24, Tel.: 2296768

Sozialverband VDK MV e. V.

Tel.: 0395 5443459

Sprechstunde jeden 3. Dienstag im Monat von 14:00 bis 16:00 Uhr im Arbeitslosenverband, Scheringer Str. 6 in Pasewalk

Stadtbibliothek

Grünstraße 59, Tel.: 251–420/421

Öffnungszeiten:

Mo./Fr. 13:00–17:00 Uhr, Di./Do. 10:00–12:00 Uhr und 13:00–18 Uhr, Mi. geschlossen

Stadtinformation Am Markt 12

Tel.: 251 232

Öffnungszeiten:

Mo./Fr. 09:00–12:00 Uhr, Di. 09:00–12:00 Uhr und 14:00–18 Uhr, Mi. geschlossen, Do. 09:00–12:00 Uhr und 13:00–15:30 Uhr

Museum der Stadt Pasewalk

Künstlergedenkstätte „Paul Holz“

Prenzlauer Str. 23 a, Tel.: 433182 + 251–233

Öffnungszeiten:

Mo–Fr 10–13 Uhr und 14–16 Uhr
So 14–18 Uhr, Mo/Sa geschlossen
Stadtführungen nach Vereinbarung

Feuerwehrmuseum Pasewalk

Torgelower Straße 33, Tel.: 432537

Öffnungszeiten (April – Oktober):

sonntags: 14:00–18:00 Uhr

Evangelische Kirchengemeinde Pasewalk

mit Dargitz und Stolzenburg

Große Kirchenstraße 8

Öffnungszeiten St. Marien:

Mo.–Fr. 14:00–16:00 Uhr

Pfarrbüro Tel.: 213602, Pfarramt Tel.: 441159

Veranstaltungen in St. Marien

- 25.06. 10:00 Uhr Tauffestgottesdienst
01.07. 10:00 Uhr Ökumenischer Kirchentag in Pasewalk
03.07. 19:00 Uhr Gesprächskreis
07.07. 15:00 Uhr Gottesdienst im Cura-Seniorenzentrum
- 09.07. 10:00 Uhr Gottesdienst
12.07. 14:30 Uhr Seniorenstunde
16.07. 10:00 Uhr Gottesdienst
17.07. 19:00 Uhr Gesprächskreis
22.07. 19:00 Uhr Orgelkonzert
23.07. 10:00 Uhr Gottesdienst
30.07. 10:00 Uhr Gottesdienst

Veranstaltungen in Dargitz:

- 16.07. 14:00 Uhr Gottesdienst

Christenlehre:

dienstags und mittwochs
14:00 Uhr – 15:00 Uhr und
15:30 Uhr – 16:30 Uhr in St. Marien

Kidsclub:

montags
14:30 Uhr – 15:30 Uhr für alle Kinder von 6 bis 12 Jahren in der Friedenskirche

Kinderchor:

dienstags
14:30 Uhr von der 1. bis zur 3. Klasse in St. Marien

Jugendchor:

donnerstags ab 14:30 Uhr von der 4. Klasse an

Kantorei

donnerstags
19:00 Uhr in St. Marien

Posaunenchor:

mittwochs
18:15 Uhr in Zerrenthin

Katholische Kirchengemeinde

Mühlenstraße 17, Tel.: 216606

- 13.07. 19:00 Uhr Katholischer Stammtisch im Restaurant „Marathon“
07.07. 09:00 Uhr Seniorentreffen in Pasewalk
13.07. 09:00 Uhr Seniorentreffen in Viereck

Wochentagsgottesdienste immer:

donnerstags 09:00 Uhr, Viereck
freitags 09:00 Uhr, Pasewalk

Gottesdienst in Pasewalk:

sonntags 10:00 Uhr

Gottesdienste in Viereck:

samstags 17:00 Uhr

Neuapostolische Kirche

Gartenstraße/Am Turm „Kiek in de Mark“

Gottesdienste:

sonntags 09:30 Uhr und mittwochs 19:30 Uhr

Evangelische Freikirche

Christliches Glaubenszentrum Pasewalk

Grabenstraße 38

Gottesdienste:

sonntags 09:30 Uhr und mittwochs 19:00 Uhr

St. Georg und St. Spiritus

Am St. Spiritus 11, Tel.: 20400 und 204042

Caritas Pasewalk

Schuldner- und Verbraucherinsolvenzberatung:

Haußmannstr. 12, Tel.: 204462

Tagesstätte für alkoholranke Menschen:

Karl-Marx-Straße 10, Tel.: 210222

Holzhof der Caritas:

Kirchenförsterei 4, Tel.: 216358

Beschäftigungsprojekte:

Bahnhofstraße 29, Tel.: 436703

Ambulanter Hospizdienst

Uecker-Randow e. V.

Prenzlauer Chaussee 30, Tel.: 228777

www.hospizdienst-uer.de

kontakt@hospizdienst-uer.de

DRK Ortsverein Pasewalk

Uecker-Randow-Tal

O.-Picht-Straße 61, Tel.: 03973 4384-0

Blutspendetermine

im DRK-Hort „Pantoffelparadies“

Baustraße 73

21.07. 15:00 Uhr – 18:00 Uhr

28.07. 15:30 Uhr – 19:30 Uhr

Schwangerschaftsberatungsstelle

DRK Pasewalk

Oskar-Picht-Str. 1, Tel.: 433066

Eltern-Kind-Zentrum – DRK

Baustraße 73 (Hort „Pantoffelparadies“)

Tel.: 015127100853

Facebook: Eltern Kind Zentrum – DRK in Pasewalk

Hilfe für Opfer häuslicher Gewalt – DRK
 Oskar-Picht-Str. 1, Tel.: 2049975 o. 0170 8786848

Suchtberatungs- und Behandlungsstelle
 Feldstr. 5, Tel.: 229920

Pflegestützpunkt Pasewalk
 An der Kürassierkaserne 9
 Tel.: 03834 8760 2512 Pflegeberater/in
 Tel.: 03834 8760 2513 Sozialberater/in

Schiedsstelle Pasewalk
 Stadt Pasewalk, Haußmannstraße 85
 schriftlich an o. g. Adresse. Die Post wird ungeöffnet an die Schiedspersonen weitergeleitet. Die jeweilige Schiedsperson setzt sich mit Ihnen in Verbindung.

Lebenshilfe
 Speicherstr. 4, Tel.: 2299800

Jugendtelefon
 Das kostenlose Kinder- und Jugendtelefon ist in M-V unter 0800 1110333 zu erreichen.

**Beratungsstelle „Wegweiser“
 EUTB**
 Ueckerstraße 28, Tel.: 0157 80599614
 E-Mail: eutb-pasewalk@lebenshilfe-mv.de

Änderungen vorbehalten!

**Einweihung Ostseewelle-Weg
 5. Juli * 15 – 19 Uhr**

**„Straßenneubenennung der Straße von der
 Klosterstraße zur Uecker“**

SOMMERKINO in PASEWALK

Einfach
 SPEZIELL VON
 KAROLINE HERFURTH
MAL WAS SCHÖNES

**Im Museumsgarten des Museums
 9. August | 20 Uhr | Einlass 19 Uhr**

„Oben ist besser als unten und an Land ist besser als im Wasser!“

Ein Film von Leander Haußmann & Sven Regener

HAI-ALARM AM MÜGGELSEE

SOMMER Kino

im Lindenbad

9. September 2023

Film: „Hai-Alarm am Müggelsee“
 Einlass: ab 20 Uhr*Beginn: 21:00 Uhr

Lindenbad Pasewalk*Am Lindenbad 1*17309 Pasewalk
 Tel.: 03973 441673*lindenbad@pasewalk.de

SOMMERKINO in PASEWALK

Jack Nicholson Diane Keaton

Was das Herz begehrt

Keanu Reeves Frances McDormand Amanda Peet

**Im Museumsgarten des Museums
 28. August | 20 Uhr | Einlass 19 Uhr**

WIR GRATULIEREN

Wir gratulieren den Jubilaren des Monats Juli 2023 zum Geburtstag und wünschen Ihnen für das neue Lebensjahr Gesundheit und viel Freude

Gemeinde Brietzig

Zum 80. Geburtstag

Frau Sigrid Pooch

Gemeinde Fahrenwalde

Zum 70. Geburtstag

Frau Hilma Sawatzki

Gemeinde Groß Luckow

Zum 70. Geburtstag

Herrn Siegmard Moldon

Gemeinde Jatznick

Zum 80. Geburtstag

Frau Christa Spielmann

Zum 75. Geburtstag

Frau Ursula Hartmann

Zum 70. Geburtstag

Frau Christine Rahn

Gemeinde Nieden

Zum 75. Geburtstag

Frau Teresa Kalisz-Wiese

Gemeinde Papendorf

Zum 70. Geburtstag

Herrn Reinhard Baganz

Gemeinde Rollwitz

Zum 80. Geburtstag

Herrn Eckhard Schulz

Zum 75. Geburtstag

Frau Ursula Sack

Zum 70. Geburtstag

Frau Margien Penza-Kaatman

Gemeinde Viereck

Zum 85. Geburtstag

Herrn Paul Langwald

Zum 75. Geburtstag

Herrn Manfred Zastrow

Zum 70. Geburtstag

Herrn Ulrich Bölker

Gemeinde Zerrenthin

Zum 75. Geburtstag

Herrn Hans Petitjean



panthermedia

Aufgrund § 50 Abs. 5 des Bundesmeldegesetzes möchten wir darauf hinweisen, dass die Bürger, die mit der Veröffentlichung ihres Geburtstages nicht einverstanden sind, Widerspruch im Meldeamt der Stadt Pasewalk, Am Markt 12, 17309 Pasewalk einlegen müssen.

Auch weisen wir daraufhin, dass nicht alle Daten der Eheschließungen, auch wenn sie in Pasewalk geschlossen wurden, beim Meldeamt erfasst sind. Sollten Sie in nächster Zeit ein Ehejubiläum haben (50., 60. und alle weiteren fünf Jahre) und eine Gratulation durch den Bürgermeister wünschen, bitten wir Sie, dies mindestens 10 Wochen im Voraus im Einwohnermeldeamt mit der Eheurkunde anzuzeigen.

Aus diesem Grunde ist bei jeder Neubearbeitung von Ausweisdokumenten auch die Eheurkunde im Einwohnermeldeamt vorzulegen.

GEMEINDEN

Wenn einer eine Reise macht, dann kann er was erzählen – Kita Pittiplatsch on Tour

(AURT/PM). Am 10.05.2023 fuhren die älteren Kinder der Kita mit dem Linienbus der VVG nach Pasewalk. Ein Besuch im Historischen U zum Puppentheater „Das tapfere Schneiderlein“ war geplant. Was herrschte für eine Aufregung und Freude, mit dem Bus zu fahren, eine tolle Erfahrung. Ein Rucksack, gefüllt mit Proviant, gab Sicherheit für den kleinen Hunger zwischendurch. Nach der Aufführung um 9:45 Uhr gab es erstmal eine kleine Pause zur Stärkung. Die Brotdosen wurden ausgepackt und die Kinder ließen es sich schmecken. Wir hatten noch Zeit, uns die Stadt anzusehen, denn unser Bus fuhr erst um 13:30 Uhr zurück. Sehr nette Autofahrer nahmen Rücksicht und wir konnten die Straßen und Ampeln der Stadt sicher überqueren. VIELEN DANK. Der Marktplatz mit seinem Spielgerät SONA war ein interessanter Zeitvertreib. Das schöne Wetter und die Sonne luden zum Eis essen ein und nach dem kleinen Snack wurde der öffentliche Spielplatz in der Fischerstraße besucht. Klettern,



Rutschen, Balancieren und vieles mehr, den Kindern war die Freude und der Spaß im Gesicht anzusehen. So ein Tag in der Stadt ist schon etwas Besonders und zu Fuß ganz schön anstrengend. Der Weg zur Bushaltestelle war eine große Herausforderung, die Füße waren bereits müde. Nun hieß es Durchhalten und nicht aufgeben. Jeder gab sein Bestes. Der Bus kam und wir fuhren nach Stolzenburg zurück. Es war ein erlebnisreicher Tag mit vielen schönen Momenten, von denen wir am nächsten Tag in der Kita erzählten. Danke liebe Muttis, dass ihr dabei wart. Es war ein schöner Tag.

Collage: ZVG



Einladung zur Informationsveranstaltung Windkraftprojekt Pasewalk



Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

die Stadt Pasewalk lädt gemeinsam mit den Kooperationspartnern der Neuen Energien Pasewalk alle Interessierten zu einem Informationsabend zur Weiterentwicklung der Windenergie nördlich der Stadt Pasewalk zwischen den Ortschaften Viereck, Friedberg und Sandförde ein.

Gemeinsam wollen wir mit Ihnen die Zukunft der Energieversorgung von Stadt und Umland sowie die aktuellen Planungen erörtern und Ihnen Raum für Diskussion und Fragen geben.

Wann? Montag, 10. Juli 2023
Von 18:00 bis ca. 20:00 Uhr

Wo? Kulturforum „Historisches U“,
Kürassierkaserne 9, 17309 Pasewalk

Vertreter der Stadtwerke Pasewalk, des Energieparkentwicklers UKA Umweltgerechte Kraftanlagen sowie der Energiepark Linstow GmbH stehen Ihnen für den fachlichen Austausch zur Verfügung.

Die Stadt Pasewalk und die Kooperationspartner

Modeunternehmen bringt aktuelle Mode ins Dorf

(AURT/DS). „DEKUmoden kommt direkt zu Ihnen“, so der Werbeslogan des Unternehmens. Dass dem wirklich so ist, davon konnten sich die Besucher der Modenschau, organisiert vom Dorfclub Viereck e. V., am 24. Mai 2023 überzeugen. Bei Kaffee und Kuchen führten drei Damen und ein Herr aktuelle Modelle der Frühjahrs- und Sommerkollektion vor. Anschließend hatten die Gäste die Möglichkeit, die Stücke zu erwerben. Etwa 30 Einwohnerinnen und Einwohner aus Viereck und der Umgebung nutzten die Gelegenheit, so in entspannter Atmosphäre das eine oder andere Kleidungsstück für die bevorstehende warme Jahreszeit zu kaufen. Entstanden ist die Idee, als Mitarbeiterin Heike Munzert vom Team Mecklenburg-Vorpommern / Berlin / Brandenburg / Sachsen / Sachsen-Anhalt gemeinsam mit ihrer Kollegin Anne-Katrin Hoppe im vergangenen Jahr auf einer ihrer Touren in Viereck übernachteten. Das Unternehmen aus dem niedersächsischen Lemförde ist darauf spezialisiert, bundesweit mit zwölf kleinen Lkw in Einrichtungen für Senioren oder Menschen mit körperlichen Einschränkungen zu fahren und dort den Bewohnerinnen und Bewohnern



Die Modells für diesen Nachmittag hatten viel Freude beim Vorstellen der aktuellen Kollektion.

Foto: Denny Rasehorn

bedarfsgerechte Bekleidung, auch in großen Größen, anzubieten. Als zusätzlichen Service bieten sie auch die Änderung der erworbenen Kleidungsstücke an, sodass auch Menschen, die aufgrund eines Handicaps auf einen Rollstuhl angewiesen sind, an maßgerechte und passende Modelle ihre Freude haben. Annett Rasehorn vom Dorfclub freut sich, dass die Aktion so gut angenommen wurde und auch ältere

Einwohnerinnen und Einwohner, die nicht mehr so mobil sind, aus dem umfangreichen Sortiment für Jung und Alt ihre Favoriten vor Ort gefunden haben. „Uns hat dieser Nachmittag viel Spaß bereitet“, waren sich alle einig. Vielleicht kann diese schöne Aktion in Viereck wiederholt oder von Vereinen in anderen Gemeinden übernommen werden.

Kinderfest Polzow

(AURT/GS). Die Biene war das Logo. Bei herrlichem Sonnenschein wurde es ein gelungenes Fest für Groß und Klein. Die Biene zierte viele Wangen der kleinen Hauptfiguren des Festes. Das Ereignis im Dorf unweit von Pasewalk zeigt, wie sich die Bürger um ihre Kleinsten kümmern, voran die Leute von der Feuerwehr und ihren emsigen Frauen. Der Arbeitslosenverband sorgte mit der „Maltante“ für viele getuschte Bienchen. Ein Dank den Einwohnern dieses kleinen Ortes.



Foto: G. Stricker

Landfrauenortsgruppe Rollwitz zu Besuch in Altwigshagen

(AURT/ID). Die Landfrauenortsgruppe Altwigshagen hatte uns am 17.05.23 nach Ueckermünde eingeladen, um gemeinsam einen Nachmittag zu verbringen. Ausgesucht hatten sie eine Besichtigung des dortigen DDR-Museums, worauf wir uns alle freuten. Die Besichtigung war dann für alle Landfrauen eine Reise in ihre eigene Vergangenheit. Vom Säuglingsalter,

über Schule, Berufsausbildung, Arbeit und Freizeit besichtigten wir Gegenstände, die uns aus unserer eigenen Entwicklung bekannt waren. Sie waren praktisch Partner aus unserem früheren Leben in der DDR. Uns waren alle Gegenstände bekannt, sie waren uns liebevolle Begleiter unserer eigenen Geschichte, die unsere soziale Kultur prägten. Angesichts der vielen

schönen Erinnerungen an die Vergangenheit, äußerte sich die innere Rührung so manches Mal mit Tränen in unseren Augen. Anschließend diskutierten wir bei Kaffee und Kuchen noch lange über unsere Vergangenheit. Aber besonders hatten wir uns die Haushaltstechnik angesehen, Waschmaschinen und Waschbretter, Schleudern, Dinge für die Wäschepflege

und Reinigung. Die Entwicklung dieser Technik bis heute war deutlich erkennbar und überzeugend. Es ist ein Riesenfortschritt und auch Erleichterung der Hausarbeit. Immerhin sorgt die moderne Technik dafür, dass auch moderne Männer (laut Statistik), vorwiegend jüngere Männer, ab und zu im Haushalt anpacken. Wir diskutierten dann noch Möglichkeiten, wie wir Umwelt, Natur, Mensch und Tier durch kluges, nachhaltiges Verhalten schützen können. Bei der Verabschiedung wurden schon Vorschläge für das nächste Treffen gemacht.

Impressionen



100 Jahre
SV Fortuna Zerrenthin

07. + 08.07.2023
Sportplatz Zerrenthin /
Festgelände Alter Schulhof

07.07.2023
18 Uhr
SV Fortuna Zerrenthin –
Traditionsmannschaft
Zerrenthin
Schalmeienkapelle
Rosow

08.07.2023
10 Uhr
Volleyballturnier
Kinder Fußballturnier
ab 15 Uhr FESTPLATZ
Moderation DDR-Star
LUTZ HOFF
Vorpommersches Blasorchester
Frauentanzgruppe Zerrenthin
Starttrompeter KURT WITT
Kinderanimation - Softeis
Keramikkalender
Hüpfburg uvm. ...

ab 19 Uhr
Tanz mit 2 Party Djs
& Live-Musik mit der
Partyband SINK POSITIV

100 Jahre Ostalgie Kultur e.V.
LVMS
Der LVMS verbindet Menschen aus Pommern
Brand / Berlin / Uckermark

**Deutsch-Polnischer
Kultursommer 2023
Sommerkonzert**



15. Juli 2023*17:00 Uhr
Dorfkirche VIERECK

Mit Musik verschiedener Stilrichtungen lädt die Gemeinde Viereck zu einem bunten Programm ein! Unter anderem lässt der Organist Bogdan Reincke die Orgel der Dorfkirche Viereck erklingen – nicht nur zum Hören, sondern auch zum Mitsingen von bekannten Volksliedern. Im Anschluss sind die Konzertbesucher eingeladen, den Abend mit Getränken und Geglitzern auf dem Pfarrhof neben der Kirche ausklingen zu lassen.

Verein Kirchenmusik Pommern e. V. / Sooststraße 37, 17309 Pommern
info@kirchenmusik-pommern.de

INFOS

CariMobil – Beratung auf Rädern



– Jetzt auch in unserem Beratungsbus –
(AURT/PM). WIR KOMMEN ZU IHNEN, SPRECHEN MIT IHNEN UND UNTERSTÜTZEN SIE BEI:

Fragen zu Anträgen, amtlichen Schreiben und Behördenangelegenheiten, Fragen zu Miete, Wohnen und Wohngeld, Fragen des Auskommens und des Lebensunterhalts, Fragen zu Arbeit, Arbeitslosigkeit, ALG I und ALG II (Hartz IV), Fragen zur Erziehung, Schule und den Berufswegen Ihrer Kinder, Fragen zu Krankheiten, Krankheitsfolgen, Rehabilitation und Pfl-

ge, Fragen zu Einschränkungen und Behinderungen, Fragen zu Renten, Beiträgen oder zur Sicherung im Alter, Fragen zu Schulden, Ratenzahlung und Entschuldung.

Das Beratungsmobil ist am:

Montag, den 03.07.2023

12:45 – 13:30 Uhr

Blumenhagen, bei der FFW

13:45 – 14:30 Uhr

Groß Spiegelberg, beim Neubau/Wertstoffcontainer

Mittwoch, den 12.07.2023

09:45 – 10:30 Uhr

Viereck E.-Thälmann-Siedl./Kita

10:45 – 11:30 Uhr

Krugsdorf, bei der Kita

11:45 – 12:30 Uhr

Koblentz, beim Neubau

12:45 – 13:30 Uhr

Zerrenthin, bei der FFW

Kontakt:

CariMobil Pasewalk
Caritasverband für das
Erzbistum Berlin e. V.

Bahnhofstr. 29, 17309 Pasewalk

Mobil: 0172 53 56 776

carimobil.pasewalk@

caritas-vorpommern.de



Wir stellen Kontakte her, informieren und beraten Sie kostenlos sowie unbürokratisch.

SPRECHEN SIE UNS AN! (auch wenn der Bus nicht in Ihrem Ort hält)

Wenn möglich vereinbaren Sie vorher telefonisch einen Termin! VIELEN DANK!

Bootskrautung Uecker/Randow

(PN/JW). Im Auftrag des Staatlichen Amtes für Landwirtschaft und Umwelt Vorpommern führen wir Mäharbeiten an und in der Uecker im Bereich von Nieden bis Torgelow Holl sowie an und in der Randow im Bereich von Löcknitz bis Eggesin durch. Hier kann es in der folgenden Zeit zu Einschränkungen kommen:

Randow 23. KW bis 26. KW 2023

Uecker 29. KW bis 34. KW 2023

Randow 35. KW bis 40. KW 2023

Vor dem zu erwartenden Krauttepich wird eine Ausstiegsmöglichkeit für Kanus mittels eines Pontons geschaffen.

FSG Forst Service & GWU GmbH & Co. KG, Telefon 039754 51548

Alljährliches Traktorentreffen am 26.08.2023 in 17309 Brietzig fällt in diesem Jahr aus!

(AURT/PM). Liebe Besucher, Teilnehmer und Aussteller, wir, die Schrauberbrigade Brietzig e. V. bedanken uns für jahrelange Treue. Schrauberbrigade Brietzig e. V.





Truppenübungsplatzkommandantur Jägerbrück
Schieß- und Übungsbetrieb

TrÜbPIKdtr Jägerbrück • Pasewalker Chaussee 7 • 17358 Torgelow



Bundeswehr

Tel: 03976 / 250 – 3050
Torgelow, den 08.05.2023

Schießwarnung 07 / 2023

für den Truppenübungsplatz JÄGERBRÜCK

vom 01.07.2023 bis 31.07.2023

1. TrÜbPI JÄGERBRÜCK gibt folgende Sperrzeiten bekannt:

Tag	Datum	Sperrzeiten
Montag	03.07.2023	07:00 - 17:00
Dienstag	04.07.2023	07:00 - 17:00
Mittwoch	05.07.2023	07:00 - 02:00
Donnerstag	06.07.2023	07:00 - 02:00
Freitag	07.07.2023	07:00 - 15:00

Montag	10.07.2023	07:00 - 17:00
Dienstag	11.07.2023	07:00 - 02:00
Mittwoch	12.07.2023	07:00 - 02:00
Donnerstag	13.07.2023	07:00 - 17:00
Freitag	14.07.2023	07:00 - 15:00

von Samstag	15.07.2023	Instandsetzungszeit-/
bis Montag	31.07.2023	Schießfreie Zeit

2. Es ist verboten:

- Unbefugtes Betreten des Truppenübungsplatzes
- Widerrechtliches Aneignen von Munition und Munitionsteilen

3. Vorsicht!

Blindgänger, Übungen von Kampffahrzeugen, Fahren mit Tarnlicht, Straßenverschmutzungen, unbeleuchtete und getarnte Fahrzeuge sind eine ständige Gefahr auf dem Truppenübungsplatz.

ACHTUNG LEBENSGEFAHR!

4. Gesperrte Geländeteile sind durch Verbots - und Hinweisschilder bzw. Schranken und Verkehrszeichen gekennzeichnet.

Im Original gezeichnet

Deparade, Stabsfeldwebel



MEIN FACHMANN
immer für mich da

- ✓ Kompetenz
- ✓ Service
- ✓ Qualität



Ganz egal welche Dienstleistung, ob Neuanschaffung, Wartung oder Reparatur, ob Neubau, Anbau oder Umbau, Renovierung oder Raumausstattung. Für all ihre Vorhaben gibt es einen Fachmann in Ihrer Nähe! Der Weg zum Fachmann lohnt sich immer! Auch wenn der Trent zum „Do it yourself“ in der letzten Zeit zugenommen hat, ist nicht alles Fachmann, was in Hof und Haus selber Hand anlegt! Da ist die Qual der Wahl vor dem Baumarkt-Regal. Eine Produktvielfalt, die einen „erschlägt“! Nehme ich das richtige Material? Habe ich das richtige Werkzeug? Im Falle der Gewährleistung „buttert“ der selbst ernannte Fachmann im Schadensfall eben noch einmal oben drauf, oder er geht das nächste Mal lieber gleich zum Fachmann. Dabei gibt es gute Gründe, warum sich der Weg zum Fachmann lohnt! Da ist zum einem die riesige Erfahrung, die der Maurer, Dachdecker, Zimmerer, Fliesenleger etc mitbringt, denn er hat seinen Job von der Pike auf gelernt, über Jahre hinweg perfektioniert und Wissen kontinuierlich auf den neuesten Stand gebracht. Und das alles für Sie! Die Erfahrungswerte eines Fachbetriebes sind durch nichts zu ersetzen und ersparen so mache nachträgliche, oft kostspielige Ausbesserung. Und das Wichtigste: die Garantie: Sie bekommen eine klare Kosteneinschätzung und Planungssicherheit durch Garantieansprüche.

Also noch Fragen? Kommen Sie lieber gleich zu Ihrem Fachbetrieb.

**Ab sofort
frisches
Gemüse
der Saison**

**Unsere
Öffnungszeiten**

Montag – Donnerstag
9.00 bis 11.45 Uhr
12.30 bis 15.30 Uhr

Freitag
9.00 bis 12.30 Uhr

GWV
Mensch sein!

**Gärtnererei
Koblenz**

Gärtnererei und Hofladen | Dorfstraße 14 | 17309 Koblenz | 039743 50325

Besuchen Sie uns
in Pasewalk!

HÖRAKUSTIK KÖHN

hören.erleben

Hörakustik Köhn · Inh. Peggy Köhn-Döhr
Ueckerstr. 21 · 17309 Pasewalk
Telefon 0 39 73 - 22 99 464
info@hoerakustik-koehn.de
www.hoerakustik-koehn.de

Inhaberin Peggy Köhn-Döhr
freut sich auf Sie!

Schul-
Aktion

Stressfrei ins Schuljahr 23/24!

Im Zeitraum vom 17.07. - 02.09.2023 erhalten
Sie auf ausgewählte Schulartikel **10% Rabatt.**

Kommen Sie gerne mit Ihrer Schulliste
zu uns ins Schreib-Eck in Pasewalk.
Wir beraten Sie gerne und stellen
alles Nötige zusammen.

Schreib-Eck Beyer

Neuer Markt 14
17309 Pasewalk
Tel. 03973/2007890
Fax: 03973/2007891

Sonderöffnungs-
zeiten für den
Zeitraum:

Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr
Sa. 9 - 12 Uhr

In Sachen Werbung
berate ich Sie gern.

UDO PASEWALD

Telefon 0171 971 57-39 | E-Mail u.pasewald@wittich-sietow.de

LINUS WITTICH Medien KG

Röbeler Straße 9 | 17209 Sietow

www.wittich-sietow.de

Herzlich Willkommen

bei Ihren Pasewalker Stadtwerken

Unser Rundum-sorglos-Paket



Pasewalker City Gutschein
Fernsehen



Strom Gas Fernwärme Internet
Wasser Telefonie

Unsere Kundencenter-Mitarbeiter sind von Montag bis Freitag in der Zeit von 9 bis 18 Uhr persönlich für Sie da (Am Markt 8, 17309 Pasewalk).



Einfach nah. Immer fair.
Stadtwerke
Pasewalk

Verschenk mal was
...mit einem Pasewalker City Gutschein

Für Pasewalk
Erhältlich nur bei uns im Stadtwerke-Kundencenter!

Eine Kooperation der Stadtwerke Pasewalk GmbH und dem Unternehmerverein Pasewalk.

